

LOS SITIOS

DE GERONA



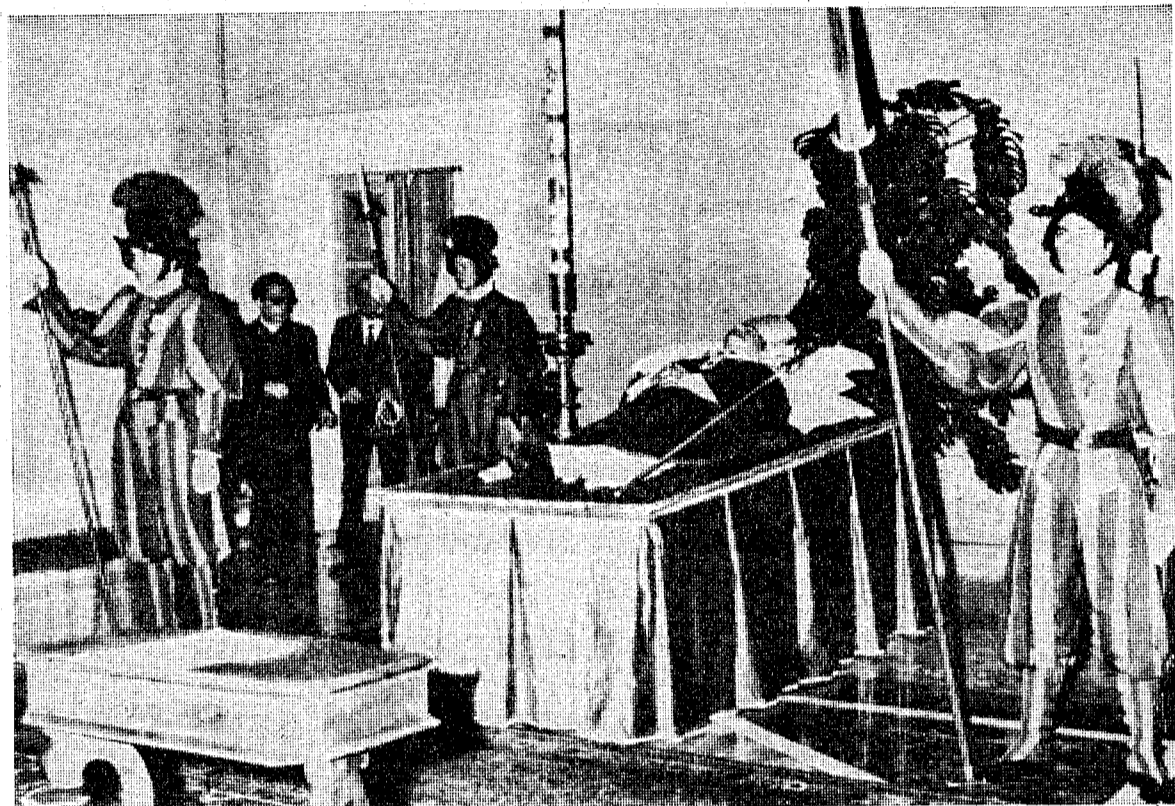
Miércoles, 9 de agosto de 1978 · Número 10.758 · Precio: 15 Ptas.



SOLA, ópticas

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA PUEDEN RECOGER LOS ENCARGOS URGENTES DENTRO LA PRESENTE SEMANA, PUES EN LA PROXIMA CERRAREMOS POR VACACIONES.

EL CADAVER DE PABLO VI LLEGA HOY AL VATICANO



El cadáver del Papa en la capilla ardiente de Castelgandolfo, que ha tenido que ser retirado rápidamente ante el progresivo deterioro, por causa del fuerte calor en la zona.

Sigue sin haber fecha para el Cónclave

No se descarta la posibilidad de un Papa de color

Ciudad del Vaticano, 8. — (Efe). — Los funerales por el eterno descanso del alma de Su Santidad Pablo VI se celebrarán en la Basílica de San Pedro el sábado día 12 de agosto, a las seis de la tarde.

Mañana miércoles 9 de agosto, también a las 6 de la tarde, será levantada la «capilla ardiente» de Castelgandolfo y el cuerpo de Pablo VI introducido en un féretro para su traslado a la Basílica de San Pedro.

La comitiva fúnebre se detendrá breves momentos ante la catedral de San Juan de Letrán, donde rezarán unas preces de sufragio el Cardenal Vicario de Roma, Ugo Poletti, el capitulo de canónigos catedralicios y los fieles. También estarán presentes las primeras autoridades italianas.

A continuación, se procederá al traslado de los restos mortales al Vaticano, donde los recibirá el Colegio Cardenalicio. El féretro será colocado en

(Pasa a la página 7)

La Generalitat trató ayer, en su reunión, el tema de los "aiguamolls"

Hoy, entrevista Tarradellas-Martín Villa, en Cambrils

Barcelona, 8. — (Efe). Además de la aprobación del reglamento del Consell de Trabajo de Cataluña, el Consell Ejecutivo de la Generalitat, en reunión presidida por Josep Tarradellas, trató hoy del funcionamiento de las comisiones mixtas Diputación - Generalitat y Estado-Generalitat, del proyecto de homologación de estudios sanitarios y de la situación de los «aiguamolls» del Ampurdán y de la comisión del Baix Ebre.

Por lo que se refiere a la marcha de la comisión Mixta Diputación - Generalitat, el President Tarradellas ha hecho mención a la próxima entrevista que mantendrá con el Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, con el fin de precisar los mecanismos de transferencia de las diputaciones al ente autonómico.

(Pasa a la pág. 2)

HOY, PORTUGAL TENDRA NUEVO PRIMER MINISTRO

El Presidente Eanes busca un acuerdo parlamentario sin coalición



Lisboa, 8. (Efe). — El general Ramalho Eanes designará el nuevo primer ministro el próximo miércoles, se informó anoche. (Pasa a la última pág.)

Los "quintos" de Arbúcies ayudan al centro "Jesús Infant"

ESCOLA ESPECIAL JESÚS INFANT



Los mozos de Arbúcies próximos a su incorporación a filas entregaron la totalidad de los beneficios del festival que organizaron y que fue de setenta mil pesetas, al centro de educación especial «Jesús Infant», que atiende a los minusválidos psíquicos de aquella comarca. En nombre de la Junta rectora del centro, don Rafael Queralt recibió el donativo, que agradeció, en nombre de los pequeños, con emocionadas palabras. (Foto M. Plano)

En julio Casi dos millones y medio de personas entraron en España por La Junquera y Port-Bou

(PAGINA 2)

EL REY PODRIA PRESIDIR LA DELEGACION ESPAÑOLA EN LOS FUNERALES DEL PAPA

Ayer y hoy, luto nacional

Madrid, 8. — (Pyresa). — Aunque no ha sido confirmado oficialmente, el Rey Don Juan Carlos podría presidir la delegación española que asista a los funerales de Su Santidad el Papa Pablo VI que se celebrarán en Roma el próximo sábado, día 12. Ese mismo día, los restos mortales de Pablo VI recibirán cristiana sepultura en la basílica del Vaticano, cerca de

(Pasa a la página 7)

Reunión en Gerona de los presidentes de las Cámaras Agrarias Catalanas

Constitución de la Federación de Cámaras Agrarias de Cataluña

(PAGINA 4)

A VENUS EN DICIEMBRE

Ayer se lanzó la "Pioneer II"

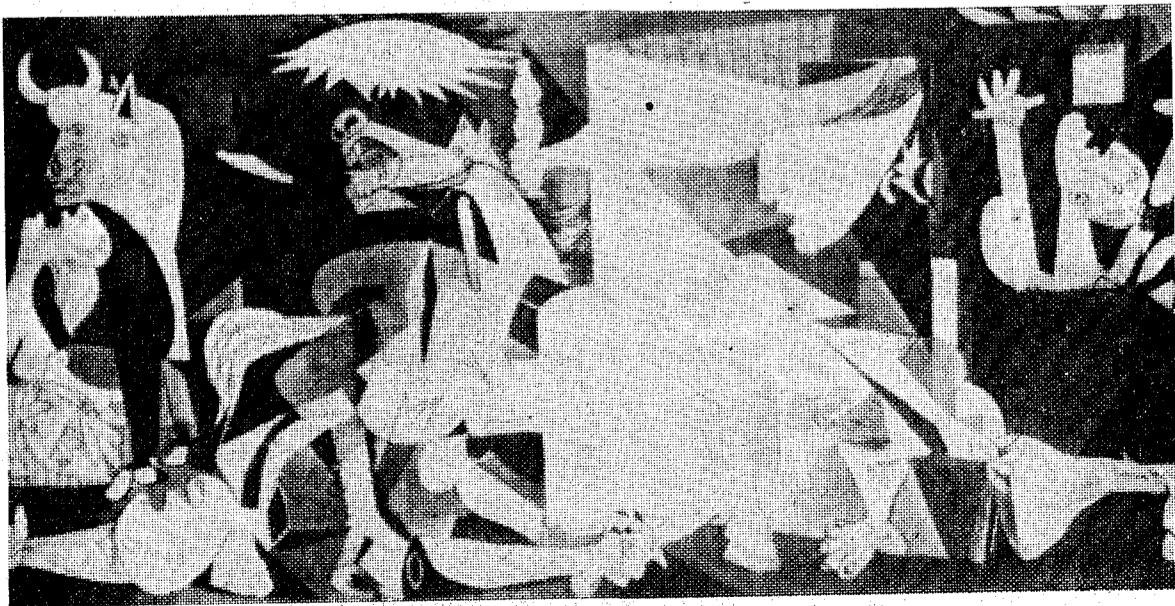
Cabo Cañaveral (Florida), 8. — (Efe). — La cosmonave-sonda norteamericana «Pioneer Venus II» fue lanzada en la madrugada del martes hacia el planeta Venus, desde el centro espacial de Cabo Kennedy (Florida), impulsada por un gigantesco cohete Vector «Atlas Centaur».

La «Pioneer Venus II», no tripulada, que está dotada de unas ventanillas de diamantes y zafiros, está destinada al estudio de la atmósfera y características geológicas del planeta de su nombre. Antes de posarse sobre la superficie de Venus, en diciembre próximo, la cosmonave-sonda se separará en cinco elementos que se posarán en el suelo del planeta en lugares diferentes.

Otra cosmonave-sonda, la primera de la serie, la «Pioneer Venus I», se dirige ya a Venus. Lanzada por la NASA (Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio de los Estados Unidos) el sábado 20 de mayo pasado, debe entrar en órbita alrededor del planeta el lunes 4 de diciembre. El «Pioneer Venus II» llegará a Venus el sábado 9 de este mismo mes, tras haber hecho el mismo camino. (Pasa a la pág. siguiente)

Sólo falta la sanción del Presidente Carter

El Congreso de los Estados Unidos aprueba la devolución del "Guernica" de Picasso a España



Washington, 8. — (Efe). — El Congreso norteamericano ha aprobado hoy, en sesión conjunta, la devolución del «Guernica» de Picasso a España. Esta ley deberá pasar ahora, únicamente, el trámite de ser sancionada con la firma de Carter.

Presupuesto: casi 77 millones

Dos nuevos puestos docentes para Gerona y Figueras

El de nuestra ciudad, para educación especial

El Boletín Oficial del Estado del día 5 de los corrientes publica una Resolución de la Junta de Construcciones, Instalaciones y Equipo Escolar por la que se anuncian a concurso-subasta las siguientes obras:

FIGUERAS.— Construcción de un Centro de E.G.B. de 16 unidades. Presupuesto de contrata: 46.140.344,— pesetas. Clasificación requerida: Grupo C, completo, Categoría E.

GERONA.— Construcción de un Centro de Educación Especial en Salt. Presupuesto de contrata: 30.881.921,— pesetas. Clasificación requerida Grupo C, completo, Categoría D.

(Pasa a la página 4)

ESPAÑA REDUCIRA SU ENDEUDAMIENTO EXTERIOR

Actualmente debemos 14 mil millones de dólares

(PAGINA 2)

A VENUS EN DICIEMBRE

Ayer se lanzó la "Pioner II"

(Viene de primera pág.)

cho un viaje sideral de trescientos cincuenta y cuatro millones de kilómetros. Sus cinco fases o elementos se separarán veinte días antes de arribar a su destino; es decir, a unos trece millones de kilómetros del cuerpo sideral.

La cosmonave-sonda, que tiene un peso total de novecientos cuatro kilogramos, permitirá, por vez primera, realizar un estudio directo de la atmósfera que envuelve al planeta Venus, cuya densidad a ras del suelo es de cien veces la de la atmósfera terrestre a nivel de la superficie de nuestro planeta.

Al atravesar las distintas capas de esa atmósfera venusiana, los instrumentos científicos a bordo de los cinco elementos de la cosmonave-sonda transmitirán a las estaciones terrestres informaciones sobre la composición de esa atmósfera, su evolución y su temperatura. Sobre su superficie, durante las horas diurnas, la temperatura de Venus alcanza los cuatrocientos ochenta y cinco grados centígrados.

Al elevar raudamente el vehículo espacial, el brillante cohete Vector «Atlas Centaur», se internó vertiginosamente por los cielos de la península de Florida, cubiertos parcialmente de nubes cúmulos de lluvia.

El lanzamiento de la «Pioner Venus II» se ha demorado por veinticuatro horas, a causa de no contar los depósitos del Vector con las necesarias existencias de helio líquido, utilizado para refrigerar los motores del cohete «Atlas Centaur» durante la fase preparatoria del lanzamiento.

El costo total de la misión completa de la «Pioner Venus II»,

comprendiendo las dos sondas, la obtención de información automática y sus correspondientes análisis, asciende a ciento ochenta millones de dólares.

El propósito principal de la misión es la de determinar por qué el planeta Venus —uno de los más parecidos a la Tierra en tamaño y distancia del Sol— está envuelto en una masa de atmósfera carbonosa, mientras que nuestro azulado planeta goza de un clima y unas características aptas para el desarrollo de la vida de los seres humanos, de los animales y las plantas.

Como se ha indicado, la nave espacial está compuesta de cinco segmentos o cosmonaves más pequeñas: la mayor, denominada «Sonder» (Sonda), se desprenderá el 15 de noviembre.

Los cinco segmentos descenderán en paracaídas sobre la superficie del planeta Venus, a fin de que los científicos afectos a la NASA tengan tiempo suficiente para llevar a cabo una serie de experimentos acerca de la atmósfera del planeta.

Tres cosmonaves idénticas, denominadas «Norte», «Día» y «Noche», serán desprendidas el 15 de noviembre, y lanzadas sobre zonas de Venus muy alejadas entre sí, con el objeto de dar a los técnicos una visión de conjunto del planeta.

Los científicos de la NASA esperan recoger datos sobre la radiación en la estratosfera venusiana, el vapor de agua y la extensión y composición del campo magnético de Venus.

Cuatro de los vehículos están destinados a descender sobre la superficie de Venus; pero no a sobrevivir al impacto. Se cree que

un quinto aparato se quemará a los dos minutos de haber penetrado en la atmósfera venusiana.

Cuatro de las pequeñas cosmonaves tienen ventanillas cuyas «vidrieras» son de diamantes industriales y de zafiros sintéticos. El mayor de esos brillantes pesa tres quilates y medio y está cortado de una gema que pesa más de doscientos cinco quilates.

La cosmonave «Pioner Venus II» está tomando en su derrota sideral un rumbo más directo hacia su hermana mayor la «Pioner Venus I», que está irradiando a la Tierra los resultados de una serie de experimentos mediante rayos gamma, llevados a cabo en el curso de su viaje sideral de trescientos millones de millas.

Por otra parte, oficiales de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio han declarado que se espera que los rusos lancen también este año un vehículo espacial con destino a Venus.

Ha habido trece intentos de obtener información antes de la misión de los «Pioner Venus». La URSS lanzó diez cosmonaves no tripuladas. Los Estados Unidos, tres.

En julio

Casi dos millones y medio de personas entraron en España por La Junquera y Port-Bou

Según un despacho de la Agencia Efe durante el pasado mes de julio un total de 2.476.190 extranjeros entraron en España por La Junquera y Port Bou, según datos facilitados en los puestos fronterizos. Esta cifra, comparada con la del mismo mes del año pasado, supone un aumento de 407.155 personas. En cuanto a salidas

de españoles, su número también se incrementó ya que fueron 23.288 más que en julio de 1977, los que cruzaron la frontera por dichos puestos, es decir un total de 176.395.

Otros datos de este movimiento turístico indican que entraron en España un total de 173.703 españoles y salieron 1.766.978 extranjeros.

ESPAÑA REDUCIRA SU ENDEUDAMIENTO EXTERIOR


Madrid, 8. — (Efe). — Existe un quitar posturas en la balanza del propósito de reducir el endeudamiento de nuestra economía frente al exterior, ya que España cuenta en la actualidad con una importante reserva de divisas, lo que permite recon-

LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:
C. Barcelona, 29

TELEFONOS:
Dirección: 20 39 30
Redacción y Talleres: 20 20 42
Administración: 20 18 82
Depósito Legal GE - 2 - 1953

Edita: M. C. S. E.
Director: Gonzalo Garrido
Año XXXVI
Precio del ejemplar: 15 pesetas



SUSCRIBASE A LOS SITIOS

PASATIEMPOS

SERVICIOS DE PYRESA

CRUCIGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

HORIZONTALES.- 1: Fragancia, perfume. Montones rimeros.- 2: Relativo a la nariz. Figurado, palio.- 3: Transmitido por medio de las ondas hertzianas. Símbolo químico del galio.- 4: Al revés y figurado, abundancia extremada de una cosa. Grito deportivo. Cierta juego de naipes.- 5: Atrevida, audaz. Barro, lodo.- 6: Consonante. Flota sobre un líquido. Símbolo químico del neon.- 7: Al revés, muy difícil o penoso. Ciudad de Francia en el departamento del Yonne.- 8: Figurado y familiarmente, embrollo. Al revés, trae hacia sí.- 9: Plantas oleáceas, que comprenden árboles glandulosos propios de Asia, África y Australia. Apócope de valle.- 10: Municipio de la provincia de Cáceres.-

VERTICALES.- A: Gravoso, pesado. Lengua que se hablaba en el mediodía francés.- B: Cienos del fondo del mar o de los ríos. Río gallego que desemboca en la ría de Arosa.- C: Rey de Egipto, de existencia dudosa, que según la tradición edificó la primera biblioteca.- D: Al revés, bandera árabe con sonajas. Río de la provincia de Logroño.- E: De figura de cierto instrumento músico. Conjunción latina.- F: Consonante. Entrega, otorga. Vocal. Nombre de letra.- G: Distruido. Consonante. Siglas comerciales. Consonante.- H: Artículo neutro. Cierta Diosa romana.- I: Argüid, disputad impugnando.- J: Aso ligeramente. Pieza donde se constituye un tribunal de justicia.-

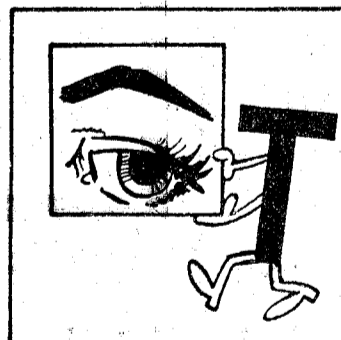
SALTO DEL CABALLO

TES	AN	QUE	Y	NO.
NO	NO,	AN	TES	TO
Y	TO	W	LI	AN
Vi	Vi	NO	CI	PAN
CI	NO,	QUE	TES	QUE

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento anónimo.

SOLUCIONES EN ESTE MISMO NUMERO

JEROGLIFICO



¿ QUE QUIERES AHORA ?

ENSALADILLA DE LETRAS

Ponga en orden estas letras y obtendrá los nombres de cinco

PUERTOS DE MONTAÑA ESPAÑOLES

- BATENAI
- LENESO
- ZARAL
- TACBRAS
- OCALLES

La Generalitat trató ayer, en su reunión, el tema de los "aiguamolls"

Hoy, entrevista Tarradellas-Martin Villa, en Cambrils

(Viene de primera pág.)

En cuanto a la marcha de las negociaciones Estado - Generalitat, el President Tarradellas se refirió a la entrevista mantenida ayer, en Madrid, por el presidente de la comisión mixta, Landelino Lavilla, con los vicepresidentes Cavero y Sureda.

La reunión sirvió para comprobar la incorporación de la mayoría de las observaciones de la Generalitat a los recientes artículos de transferencia de competencias del Estado.

El Conseller de Sanidad presentó al Consejo un proyecto de homologación de estudios sanitarios y se acordó que los Consellers Pi i Sunyer, Espasa i Serra, elaboren una propuesta general sobre homologación de estudios, tendente a resolver de manera definitiva la problemática de los estudios y seminarios profesionales o administrativos.

TARRADELLAS SE ENTREVISTARA MAÑANA CON MARTIN VILLA EN CAMBRILS

El President de la Generalitat, Josep Tarradellas, se trasladará mañana miércoles a Cambrils, localidad de la costa tarraconesa, con la finalidad de entrevistarse con el Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa,

el cual pasa una temporada de vacaciones en un lugar próximo a dicha población.

Según ha podido saber «Efe» en medios políticos vinculados a la Generalitat, se concede especial importancia a esta entrevista en la que el President de la Generalitat tratará con el señor Martín Villa asuntos relacionados con los traslapes de funciones al Gobierno autonómico catalán y la capacidad del señor Tarradellas para convocar a los gobernadores civiles de las cuatro provincias de Cataluña.

En los mismos medios se ha comentado a «Efe» que la próxima semana, el President de la Generalitat se trasladará al Barro de Ebro para conocer sobre el terreno la problemática que afecta a dicha zona.

EL PSUC PIDE LA SALVAGUARDIA DE LAS MARISMAS DEL EMPORDA

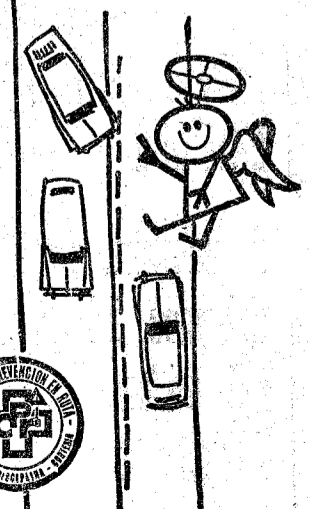
Figueras, 8. — (Efe). — El comité del «Alt Empordà» del Partit Socialista Unificat de Catalunya ha enviado un escrito al Ministro de Cultura sobre el tema de los «aiguamolls» o marismas de esa zona costera.

En el escrito se solicita la paralización inmediata de las obras de las empresas urbanizadoras que están trabajando en «Port Llevant» y «Fluvià Marina» y que la zona de las marismas ampurdanesas —lugar de reposo de aves migratorias de Europa a África, de gran importancia ecológica— sea declarada urgentemente parque natural.

El PSUC señala que la conservación y protección de los «Aiguamolls» no es una propuesta romántica que va contra el proyecto o contra el crecimiento económico de la comarca, sino todo lo contrario. Dicen que el progreso del Empordà precisa reclamar la preservación de las pocas áreas de la Costa Brava que no han sido ya degradadas.

N. DE LA R. Recordemos que en este mismo sentido se ha manifestado Unión de Centre Democràtic, iniciativa a la que ahora se suman los comunistas.

Los adelantamientos son peligrosos Hazlos con prudencia Ten disciplina Permítelos con cortesía



ES UN CONSEJO DE LA C. P. R.



UN GERUNDENSE PUEDE SER PAPA



Posiblemente habrá pasado por la mente de muchos, en efecto, en el Cónclave que celebrará la Iglesia Católica dentro de unos días, estará un gerundense. El cardenal Narcís Jubany, participará, por primera vez en las votaciones, si es que se sigue este sistema, que se celebren en la Capilla Sixtina.

No creemos que se deba tratar sobre posibilidades de tal o cual cardenal, respecto a ser el sucesor 260 y algo (no hay acuerdo sobre el número exacto de Papas) de San Pedro, nos parece tema demasiado serio para que pueda considerarse a nivel de quiniela. El Espíritu Santo viene soplando sobre la Iglesia desde hace veinte siglos, y de cualquier forma, el sucesor del llorado Pablo VI, sabrá estar a la altura de las difíciles circunstancias que le tocarán vivir. Difíciles, simplemente porque los tiempos lo son.

El paso episcopal de monseñor Jubany por su tierra, está en el recuerdo de todos, y creemos también que quienes comparten la Fe de Cristo encarnada en la Iglesia de Roma, estos días debemos estar unidos con este gerundense, que en alguna medida tendrá en su conciencia la decisión de elegir al sucesor del fallecido Pontífice, y a la vez, automáticamente, por su propia condición de elector, es elegible.

La Iglesia de Catalunya, aporta un solo voto al Cónclave, y justamente en un gerundense. Creemos que desde muchos puntos de vista es importante. No sólo desde el punto de vista de los cristianos católicos, sino como simples ciudadanos de esta parcela catalana. Precisamente el cardenal de Barcelona recibió la noticia de la sede vacante, en su casa de esta comarca de La Selva, a la que permanece unido, pues, no en vano recibió sus primeras lecciones de Fe, en la tradición de un hogar, que le definió en vicación, que le ha llevado a estar en la decisión siempre grave que corresponde a los componentes del Sacro Colegio Cardenalicio.

Gerona, que tantas aportaciones ha hecho en forma de hombres, de cerebros a tantas esferas de la vida del espíritu, tendrá su voz y su voto en una de las asambleas más restringidas, y comprometidas de las religiones del mundo. La Iglesia Católica, puede tener un Papa gerundense. Es aventurado aventurar, valga la expresión, pero creemos que también como gerundenses podemos sentirnos legítimamente orgullosos de que alguien formado aquí, en esta base popular y hogareña, a que nos referíamos, haya conseguido llegar no sólo al cardenato, sino que éste, a su vez, le permita esta participación en tan importante decisión.

Creemos que quienes compartan esta Fe mayoritaria en nuestra comunidad, deben acompañar al cardenal de Gerona, con sus oraciones ante las votaciones, y quienes no compartan esta Fe, deben por lo menos sentirse como gerundenses, pendientes de unas noticias, que vinculan de forma directa a un gerundense con el papado.

La Iglesia que peregrina en Gerona, debe pedir al Espíritu de Dios, que en un renovado Pentecostés, derrame su luz, sobre el cardenal de Santa Coloma, que, de alguna forma, por lo menos en un ciento diez y seisavo, tiene que decidir, quien será el sucesor de Pablo VI, el sucesor de San Pedro.

GAY

GERONA CAPITAL

LOS TOROS

La jornada taurina del domingo

RESES CON TRAPIO

Por Pere Joan PALAHI

De nuevo se jugaron, el anterior domingo, en el coso capital. Los toros de Concha y Sierra —que ahora se corren a nombre de «Los Millares» y de nuevo, a pesar de la feliz intervención de los espaldas actuales, tenemos que dar prioridad, a la hora de enjuiciar el presenciado en el redondel, a las cuatro reses jugadas en normal lidia ya que como es y debe ser siempre, son ellos los principales protagonistas de la bravía fiesta hispana. Sin el toro no existiría la Fiesta, y sin la adaptación y acoplamiento de los conocimientos del torero a las condiciones diversas de sus antagonistas, desaparecería por completo la belleza y la emoción que nace precisamente del choque de la inteligencia del uno y la fortaleza y el instinto ciego del otro.



Susto en el callejón al salir uno de los toros.

Los toros de «Los Millares» han respondido —os varios encierros que llevamos— a lo más puro de su procedencia vazeña. Reses de piales, esenciales y verdaderos protagonistas de la bravía fiesta hispana.

Actualmente se juegan pocas corridas de toros con trapio, y muchas, ininidad de veces, debemos silenciar la palabra «trapio» y la ponemos entre comillas ahora que tenemos la ocasión de hacerlo con propiedad —ya que de lo que más pegan las ganderías bravas de hoy es de la falta de entidad, prestancia y majestuoso poderío que es lo que se conjuga y se define en esta sola palabra: trapio.

La empresa de la plaza de toros local, que como se sabe es la única de segunda categoría que no seamos en la provincia, al no llevar a las máximas figuras de la infantería torera, sí lo hace —en cambio— con los rejoneadores y con encierros de toros —como estos del pasado domingo— que son auténticos corridones; a buen seguro este último influye en que el «veedor» de los bovinos que aquí se juegan, es un profesional en zootecnia que, el mismo, durante los meses invernales, se preocupa de escoerlos uno a uno escrupulosamente, y esto es la mejor garantía de cara a la afición y a conservar la privilegiada categoría de su entrañable «Torín Geróni».

PEPIN PEÑA
La repetición del salmantino se la había ganado tras su pasada y triunfal actuación del día 16 de julio. Habrá que esperar, pues, para la presentación en Gerona de la nueva promesa valenciana «Coetillo». A su primer antagonista, berrendo salpicado y albardado lo saludó con bellos lances, intercalando ceñidas chucuilinas que se leeran, abrochadas con revolera. El rejoneador matritense volvió a deleitar al máximo a los repletos graderíos, a base de una actuación completa y memorable que, luego de torar con gran empuje y certeza, colocandole toda clase de hierros de castigo y de adorno consiguió tras despachar a su primero de un rejón entero y certero descabello, y a su segundo tero metisaca que rodó la res sin puntilla, los máximos trofeos que el reglamento permite: dos orejas y rabo en cada uno de sus antagonistas.

RAUL ARANDA
Hizo dos faenas primorosas, con poses de todas las marcas, largos, mandones y muy templados. Pasaportó a su primero de pinchazo y estocada, consiguiendo una oreja; y estocada casi entera al segundo de su lote, que le valió el mismo premio anterior.

PEPE CAMARA
Torero venezolano, recibió a su primero con un valeroso farol de hinojos. Veroniqueó a pies juntos. Banderileó con tres pares: el primero, al quiebro en el pitillo; el segundo, al cuarteo, reuniendo bien en la cara; y el tercero, partiendo los paños en la testuz del burel, también lo dejó al cuarteo. Estuvo valiente pero con el defecto de ahogar al bicho en los pases, por no darles la distancia justa. Mató de pinchazo fallido; otro idéntico, sin muleto; y estocada hasta la guarnición que le valió una oreja.

El quinto, al igual que en el coso gerundense fue un toro excepcional. Quizás fue para hacer honor al viejo adagio de «no hay quinto malo». Aquí, en éste, sí lo entendió el sudamericano dándole la distancia justa a base de una faena variada con bellos adornos por alto y molinetes. Lo rindió de una entera hasta las cintas, premiándole con las dos orejas. Sacó a saludar al otro matador, Raúl Aranda, al rejoneador, Manuel Vidrié, y al sobresaliente, Julián Guerrero Calderón «El Jato», que intervino en auites y juntos, dieron una triunfal vuelta por la periferia.

LLORET DE MAR
Novillada sin picadores. Con dos reses de don Luis Sánchez y Sánchez, de Puerto de Santa María, el rejoneador sevillano **CURRO BEROYA** logró dos orejas en su primero, y las dos y rabo en el otro suyo.

En lidia normal, cuatro novillos de los herederos de la señora Duquesa de Ahumada, que cumplieron muy bien, tal como pasó con los dos destinados al caballero en rueda. **RODRIGUEZ**, cortó dos orejas en su primero, y una en su segundo; mientras que, **RAMON MONZONIZ «EL MONCHO»** fue ovacionado en el primero de su lote, y le otorgaron las dos orejas del restante antagonista que despachó.

ANGEL PERALTA
Los dos novillos-toros de rejones pertenecieron al hierro sevillano de Vázquez Silva hermanos. Estuvieron bien encastados y con nervios. A su primero, el de menor trapio, le puso con su habitual maestría ecuestre-torera, rejones siempre en los terrenos difíciles; los medios, tres arpones y sendas arracadas sencillas, y otro superior a dos manos. El burel, de salida era algo abanto, saltando la barrera en una ocasión; el «Centaurio de Las Marismas» lo fue encelando hasta hacérselo completamente suyo. Descorrió al primer repique lloorando como premio, las dos orejas.

Con el sexto, después de una lidia completa y certera le puso los mismo hierros anteriores, menos las garapullas a dos manos, pero, al tardar en doblar, al aquerearse y apurar en tablas, delante de la puerta de toriles, luego de un rejón de acabar poquito pasado, todo quedó en una fuerte y cerrada ovación de despedida.

FIGUERES
Corrida de toros con más de tres cuartos de entrada, con predominio en sombra, se jugaron dos novillos-toros para rejones del hierro salmanticense de don Manuel Sánchez Cobaleda, que dieron excelente juego; y cuatro toros, en toro ordinario, de don Ignacio Pérez-Taberner Sánchez, igualmente del campo charro, que resultaron preeminentes en todos los tercios: el mejor encierro de todos los lidiados en lo que va de temporada en el coso ampurdanés.

La ciudad hoy

SANTORAL

H O Y
Santos Justo y Pastor.
MAÑANA
San Lorenzo.

FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 10,30 noche)
FARMACIA PUIG
C. Carmen, 17.
FARMACIA SIMON
Pl. Marqués de Camps, 17.

TURNO DE URGENCIA

(De 10,30 noche a 9 mañana)
FARMACIA PUIG
C. Carmen, 17.

DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avisos: Calle Santa Clara, 25
Teléfono 200012.
Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana, del día siguiente.
Días laborables: de 5 tarde, a 9 mañana, del día siguiente.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

POLICIA MUNICIPAL	20 45 26
POLICIA	20 14 44
GUARDIA CIVIL	20 66 50
GUARDIA C. TRAFICO	20 13 51
POLICIA ARMADA	20 16 37
BOMBEROS	20 00 86
TELEGRAFOS	22 20 00
	20 04 15

CUPON PRO CIEGOS



SALA DE ARTE EN GERONA

desea promocionar artistas pintores, exposiciones sin gastos ni desembolso. Teléfono 972 62 23 94, telefonar de 10 a 12 mañanas.

Programas de Televisión y Radio

- HOY, MIERCOLES**
- 13.45 Carta de ajuste. «Narciso Yepes (guitarra) interpreta a Balado y Kucera».
 - 14.00 Apertura y presentación.
 - 14.02 Avance Telediario.
 - 14.05 Programa regional simultáneo.
 - 14.30 Telediario. Primera edición.
 - 15.05 Hora 15.
 - 15.20 Novela. Cap. VIII. «La feria de las vanidades», de William M. Thackeray.
 - 15.50 Genet hoy.
 - 16.20 Despedida y cierre.
 - 18.45 Carta de ajuste. «Música española contemporánea».
 - 19.00 Apertura y presentación.
 - 19.02 Avance Telediario.
 - 19.05 Un globo, dos globos, tres globos. El viaje fantástico: «Atlántida».
 - 20.00 Revista de Toros.
 - 20.35 Dossier. Programa informativo.
 - 21.30 Telediario. Segunda edición.
 - 22.05 Starsky y Hutch. «Huggy Bear y el turco».
 - 23.00 Escuela de salud.
 - 23.30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.
 - U H F**
 - 19.00 Carta de ajuste. «Tete Montoliu Trio».
 - 19.30 Presentación y avances.
 - 19.31 Polideportivo.
 - 20.00 Redacción de noche.
 - 20.35 Pop-Grama.
 - 21.45 Horizontes.
 - 22.30 La lucha contra la esclavitud. «Llega la libertad».

- 20.00 Informativo de las ocho. SER. 20.30 Bailables. 21.00 Velada selecta. 22.00 Informativo. SER. 22.15 Diario musical... SER. 23.15 Hora 2. SER. 0.30 Agosto noche. SER. 1.00 Sintonía y pensamiento. 1.05 Cierre.
- LA VOZ DE GERONA**
- 8.00 Bon día, Gerona. 8.05 Feliz despertar. 9.16 Mundo musical. 10.45 Información local y provincial. 11.00 Boletín de RNE. 11.05 Silbanjo al trabajar. 11.30 Girona agrícola i ramadera. 12.02 La música a 33 RVPM. 12.30 Parlem, amics. 13.00 Radio Cadena Musical. 14.00 Diario hablado de RTVE. 14.35 Polideportivo. 14.45 Cambios de la Bolsa. 18.48 Avance discos dedicados. 14.50 Música para el relax. 15.20 Tarde en ritmo. 16.30 Novela. 17.25 Francis. 18.00 Variedades radiofónicas. 19.22 Santo Rosario. 20.00 Paseo musical. 21.00 Radiocadena actualidad. 21.15 Discoteca. 22.00 Boletín de noticias de RTVE. 22.15 Páginas maestras. 22.50 Nocturno. 21.40 Sumario y cierre.

BACHILLERES AMBOS SEXOS

NUMERO ILLIMITADO DE PLAZAS PARA ADMINISTRADORES DE FINCAS

EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD para obtener AHORA el TITULO PROFESIONAL DE ADMINISTRADOR DE FINCAS (B. O. del Estado 8-6-78). Profesión libre, compatible con cualquier otra actividad, para ejercer en un sector económico (PROPIEDAD INMOBILIARIA) de INMENSAS POSIBILIDADES Y PORVENIR (organización, constitución y administración de Comunidades, de Propietarios, urbanizaciones, explotaciones agrícolas, dictámenes valoración, etc.). Para AMBOS SEXOS, desde 18 años (sin límite). Título Bachiller superior (o equivalente). Está abierto el plazo para presentación de instancias.

Infórmese urgentemente sin compromiso (antes del día 25); envíe esta inserción y sus señas a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23. MADRID-4. - Tels. 4459288 y 4459335.



Don Rafael Peralta fue el centro de atención de los aficionados, en la plaza y fuera de ella.

SUCEDIO EN GERONA

Accidente mortal en la Mina de Osor

Un accidente que costó la vida a un minero ocurrió hace pocos días en una de las galerías de las minas de Osor.

CHOQUE EN LA PLAZA MARQUES DE CAMPS

En el cruce de la Plaza Marqués de Camps con la carretera de Santa Eugenia, se produjo una colisión, muy espectacular, entre un Seat «seiscientos» y un R-8.

formaciones recogidas, el «seiscientos» cruzó de la Plaza hacia Santa Eugenia coincidiendo con el paso del R-8 que procedía de la Dehesa.

CICLOMOTORISTA HERIDO

En Santa Eugenia y delante de un aparcamiento resultó herido el ciclomotorista Narciso Gumá Belliuch, de Gerona, el cual tuvo que ser atendido en la clínica Bofill al ser embestido por el Citroen GE-9112-B que maniobrava para entrar en el aparcamiento.

DOS HERIDOS

Junto a la entrada a las canteras Rubau, sobre la carretera de Palamós, chocaron un Peugeot matrícula 2.584-JM-76 conducido por Anne M. Madeline y un Citroen GE-0840-H conducido por María Casals Vila, de Salt, resultando herida la primera conductora y el esposo de la segunda, Juan Bonmati, que viajaba en el Citroen, siendo atendidos los dos heridos en la Residencia.

INCENDIO

Los bomberos tuvieron que intervenir en la extinción de un incendio declarado en los parajes de la Casa Costa, en San Medir, propiedad de don Antonio Raventós, de Barcelona, en donde se habían prendido fuego unos rastrojos con evidente riesgo de que se propagara hacia la casa o hacia el bosque contiguo.

Julio Iglesias, tras su separación, actuó en la Costa Brava



El popular cantante melódico, Julio Iglesias, que acaba de separarse de su esposa, actuó de nuevo, y con éxito, en Playa de Aro. Por su rostro y la compañía, las tres rubias de oro que le acompañan en sus actuaciones, no parece sentirse muy afectado. (Foto Pablito)

Reunión en Gerona de los presidentes de las Cámaras Agrarias Catalanas

Constitución de la Federación de Cámaras Agrarias de Cataluña. Se dará cuenta a la Conselleria de la Generalitat de todos los acuerdos.

don Lluís Vallés Rafecas, vicepresidente; por Tarragona, don Josep Maria Llop Agulló, presidente, y los vicepresidentes don Jacinto Roselló Forcadell y doña Asunción Peiró Ametller.

Se trató de la constitución de la Federación de Cámaras Agrarias de Cataluña, y que las Bases de carácter transitorio serían sometidas al Pleno de cada provincial, quienes darían en su caso la aprobación definitiva o formularían aquellas notas que creyeran oportunas.

Los acuerdos que se tomen en estas reuniones de la Federación de Cámaras Agrarias de Cataluña, deberán ser por unanimidad, y si la importancia de los mismos lo requiere, deberán ser referendados después por las Cámaras provinciales respectivas.

Presupuesto: casi 77 millones. Dos nuevos puestos docentes para Gerona y Figueras. El de nuestra ciudad, para educación especial.

(Viene de primera página) El plazo de ejecución para ambas obras es el de diez (10) meses y la fianza provisional el dos (2) por ciento de los presupuestos anteriores.

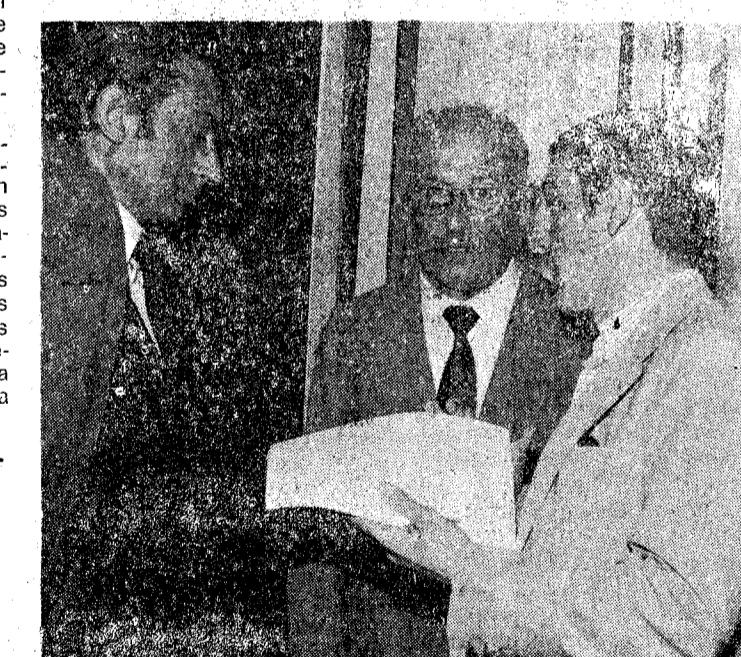
Cartas al DIRECTOR

El Comité de Empresa de la Telefónica puntualiza a sus compañeros

Señor director de LOS SITIOS: Con motivo de un escrito aparecido en este periódico de fecha 20-VII-78, las telefonistas de la C. T. N. E. solteras y casadas reunidas en asamblea y por votación mayoritaria, queremos puntualizar:

Segundo. — Los puntos a que se refieren en dicho escrito son los incluidos en cuenta por todo el personal soltero y en gran mayoría por el casado, comprendiendo nuestra postura, pero en la redacción creemos que se ataca en forma

Acción de la Cámara de Comercio y "la Caixa" en favor de la pequeña empresa



En Banyoles se ha clausurado recientemente, el curso sobre «Gestión de la pequeña empresa, impartido por profesores del EMI, y en el que participaron 32 alumnos.

LOS SITIOS DE GERONA. ** * Teléfonos REDACCION 202042 * ADMINISTRACION 201882

CINES. CINEMA MODERN (Refrigerat) Ciclo 7 «El fenomen HERZOG» CADA DIA UN ESTRENA Avui, 4 tarda continua fins a las 10.

LOS SITIOS BOLETIN DE SUSCRIPCION DE VERANO. Diario de Gerona Carretera Barcelona, 29 Apartado, 37 - GERONA. Plazo mínimo, un mes: 390,- Ptas PAGO ANTICIPADO en metálico (en Administración) o por Giro Postal.

Hoy parte para Tierra Santa la peregrinación de la diócesis de Gerona. Participan 28 personas y permanecerán en Israel hasta el día 18. Esta mañana parte para Tierra Santa la peregrinación de la diócesis gerundense, que hasta el próximo día 18 de los corrientes permanecerá en Israel.

URVISA PARQUE DE MONTJUICH INFORMA. Datos meteorológicos registrados en la Estación de Bell-lloc del Pla de Gerona y Parque de Montjuich, durante el día de ayer. GERONA CAPITAL PARQUE DE MONTJUICH. TEMPERATURA MAXIMA ... 26 24

El comerciant gironi DEL BOTIGUER A L'EXPORTADOR

Francesc A. Izquierdo, col·laborador habitual d'aquesta pàgina, ha escrit al darrer número de la revista «Presència» un interessant assaig sobre l'aptitud exportadora dels gironins. Diu que el gironí és un comerciant nat, al qual no l'espanta res amb tal de fer negoci, però que en canvi no és el millor, ni el més eficient, ni el capdavanter de grans empreses. Es pregunta per què, i hi dona, entre d'altres, aquesta resposta:

Heus ací un aspecte important que en rigor hom no pot eludir si vol entendre on rau el gran tret del comerciant gironí: la botiga. Perquè és la botiga, petita o gran si volem, amb el seu carreró, la seva porteta, els seus aparadoters i el seu taulellat la que el marcarà per sempre més, a ell i a la seva generació, i només romandrà segur en aquest microcosmos que arriba al «summum» cada vespre, a l'hora de plegar, quan tira la porta avall i deixa a tot el món «tancat» a l'ora.

Quina pena fan les paraules del malaguanyat Rahola: «un dels trets fonamentals de l'ànima gironina és l'apatia col·lectiva». Com si hagués perdut la confiança en tot el que l'envolta, el gironí —diu Jaume Ministrà—, «és recelós, ha rebut massa clatellades de totes menes i està en xic escaldat». Segons ell, el gironí és «tímid, introvertit, poc comunicatiu i poc asertat, i poc capaç de tractar amb gent coneguda, per qui tindrà una confiança il·limitada, mentre es malfiarà dels desconeguts per qui tindrà una reserva mental insuperable».

Torna a eixir, fixem-nos-hi, l'actitud recelosa del botiguer parapetat darrera del taulell, amo i senyor del seu micro-cosmos domèstic. Home de negocis ràpids, de breu termini, de «tocar-i-tocar». No és cerebral, però tampoc arraïtat. En lloc de perdre el temps pensant, rumia. Sap que té raó, el gironí sempre té raó, però en lloc de fer-se la ser espera que el temps la hi doni. I quan el temps la hi dona, ell somriu, negueja i mofeta, com aquell que diu «Jo ja ho sabia».

Estoicisme? Masoquisme? Simple ironia? Narcís-Jordi Aragó en diu escepticisme, «l'escepticisme que a Girona ha estat forjat per una experiència de segles».

Es ben clar que aquesta és una actitud antípoda de la que exigeix l'activitat exportadora d'avui dia. L'individualisme a ultrança no és res més que una forma desmodada d'impotència i ressentiment. I ara s'imposen les empreses col·lectives de gran volada en les quals el gironí no té confiança, com tampoc la té en les xarxes de distribució a nivell mundial, en les companyies comercials, en les inversions, en els mercats estrangers. Els turistes encara vénen, encara compren, encara paguen. Els indígenes d'ultra fronteres, qui els coneix?

Els qui han superat el complex de «botiguerisme» i de ciutat emmurallada, reixen en llurs sortides a l'estranger, és clar que n'hi ha! Són els qui no diuen mai allò de «si els estrangers volen alguna cosa, que vinguin», o allò altre de «sí no els agrada que ho deixin». Són els ardis que surten a vendre sense esperar que els de fora els «hi portin» a casa.

FRANCESC A. IZQUIERDO

PAGINA DEL COMERCIO

LA EXPORTACION ESPAÑOLA PIERDE COMPETITIVIDAD

Dos factores negativos: la atonía económica interior y la devaluación de la peseta

“Llamada de atención” de la Cámara de Comercio de Palma de Mallorca

Después del encarecimiento de la materia prima más básica para el mundo, el pe-

todos los países: un incremento de los pagos al exterior y un rápido endeudamiento de compra existente. Pero, malgrat tot, aquesta era una sortida i tothom s'ha esfor-

te de los costes salariales y de la Seguridad Social, la mayor presión Fiscal, tanto del Estado, como de los gravámenes e impuestos locales, el aumento de los costes de transportes, el importante aumento de los costes financieros y el de los gastos generales.

El segundo, la devaluación de la peseta, en julio de 1977. La atonía es debida, principalmente, a la inflación y a las consiguientes dificultades para el consumo y la inversión, y no podemos olvidar que estas causas son gravemente negativas para la estabilidad interior, al incrementar el desempleo.

Entre dichas causas podemos citar el elevado aumento del precio de las materias primas, (ocasionados en parte por la devaluación) el aumento constan-

te de los costes salariales y de la Seguridad Social, la mayor presión Fiscal, tanto del Estado, como de los gravámenes e impuestos locales, el aumento de los costes de transportes, el importante aumento de los costes financieros y el de los gastos generales.

Y desde puntos de vista estrictamente no económicos, la grave disminución de la productividad, la conflictividad laboral con pérdidas de horas de producción en cantidades difícilmente sostenibles por nuestra endeble economía.

Sería ilusorio pensar que la (Pasa a la pág. siguiente)



«La atonía económica interior ha obligado a colocar en el exterior los excedentes de producción...»

tróle, un enorme desequilibrio se produce en las cuentas de la balanza de pagos de

miento. Este desequilibrio se ha intentado compensarlo con la exportación, es decir, con el aumento de la venta al exterior de los bienes y servicios del país.

LA EXPORTACION COMO SALVAVIDAS

El economista Josep M. Muntaner i Pascual ha escrito recientemente al respecto:

«Plantejat d'aquesta manera, és a dir, teòricament, la cosa sembla molt senzilla. Però a la pràctica no ho ha estat gens. Tots els països han volgut fer el mateix: vendre més a fora i no comprar-hi tant. Els comptes no podien sortir de cap manera, sobretot tenint en compte que la crisi econòmica mundial, en afectar tots els països del món, minvava extraordinàriament la

capacitat de compra existent. Però, malgrat tot, aquesta era una sortida i tothom s'ha esforçat des de l'any 1973 a afavorir per qualsevol mitjà les exportacions. En definitiva, exportació ha vingut a ésser sinònim de superació de crisi; ben bé no del tot, però sí en part; en la part que ajudava a restablir l'anomenat «equilibri exterior de l'economia».

Però malament rai si l'exportació esdevé només un salvavidas. De fet ho ha estat en diverses ocasions per a l'economia catalana. Quan la demanda interior fluïxjava i les comandes es reduïen, els fabricants miraven a fora, cap a on podrien col·locar la resta de la producció. I, així, conjunturalment, els mercats exteriors han fet de jugar d'una perspectiva mercantil tradicionalment dirigida a un mercat propl, el de l'interior de l'Estat».

LA «LLAMADA DE ATENCIÓN» DE MALLORCA

Este mismo fenómeno es detectado en un documento que, bajo el título de «Llamada de atención» ha hecho público la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Palma de Mallorca. El escrito en cuestión, firmado por don Antonio Buades Fiol, presidente de la Cámara, es el que reproducimos íntegramente a continuación e incluye también los datos estadísticos elaborados por el Consejo Superior de Cámaras en torno a la pérdida de competitividad de la exportación española que incluimos en un recuadro de esta misma página.

El texto de Palma de Mallorca dice así:

«Nadie duda ya de la importancia fundamental que supone la Exportación, no sólo como fuente de entrada de divisas con las cuales satisfacer las importaciones, sino como factor de estabilidad económica y generador de puestos de trabajo.

En los últimos meses del año 77 y en lo que llevamos de 1978, se ha incrementado de forma desastrosamente la exportación de productos españoles al extranjero, debido, fundamentalmente, a dos factores que, en sí, no son positivos.

DOS FACTORES NEGATIVOS

El primero, la atonía económica interior que ha obligado a considerables esfuerzos técnicos

Letras y cheques

PERDER LA FE ES PELIGROSO

Dentro del marasmo económico en que nos encontramos, se están destruyendo todo un conjunto de creencias y valores mercantiles, antes, considerados poco menos que pilares de nuestra vida comercial.

Esta mutación encierra graves consecuencias, no ya para el presente sino también para el futuro.

El casi nulo valor que en la actualidad tienen letras de cambio y cheques, es una circunstancia enormemente perjudicial para el normal desenvolvimiento de las actividades económicas, al margen de que vemos muy difícil restituir para un futuro su credibilidad, a no ser que entre todos emprendamos una anónima pero eficaz campaña en pro de su defensa.

Una muestra —lamentablemente muy significativa— es la cada día más creciente negativa a aceptar cheques, como medio de pago.

El recelo que letras y cheques ocasionan se manifiesta en una contracción muy grande en el momento de aceptar estos instrumentos, como verdaderos medios de pago, lo cual a su vez supone el rechazo de pedidos por importantes que sean, si no vienen acompañados de —en otro tiempo— inusuales garantías de cobro.

Como es fácil suponer, todo ello viene a aumentar la natural desconfianza ya existente, siendo por tanto un elemento provocador de nuevas tensiones que unir a las ya actualmente existentes. Es un factor más que ayuda a restringir a la ya de por sí poco activa vida económica de nuestro país.

Entendemos que a las enérgicas denuncias que todos debemos efectuar ante la falsedad de un documento mercantil, debe unirse una rápida y eficaz acción del poder judicial realizada sin dilaciones.

Sólo llevando a sus últimas consecuencias lo señalado en el párrafo anterior, permitirá salvaguardar el esqueleto de nuestro edificio comercial.

(Del Boletín de la Cámara de Comercio e Industria de Terrassa).

TORRE EN ARBUCIES

LLAVES MANO

AL LADO DE LA VILLA. NUEVA A ESTRENAR. CON MARAVILLOSAS VISTAS. 3 hab., 2 baños, gran Solón-Comedor. 2.000 m² de jardín. Precio Torre y terreno: 5.700.000 pias. Fac. a 10 años. Entrada a convenir. Informes: T/ (93) 207-18-58. de BARCELONA, Sr. Pló

OTRA “UNIO DE BOTIGUERS” EN MARCHA

Como los de Reus, los comerciantes de Mataró se agrupan en defensa de sus intereses

Hace unas semanas dábamos cuenta en esta misma página de la constitución de la «Unió de Botiguers» de Reus. Hoy nos llegan noticias de la creación de la de Mataró, cuyos gestores han declarado a la prensa:

«El nostre objectiu principal és la defensa del botiguer i del consumidor amenaçat pels monopòlis, els gegants del comerç a la menuda que en un primer intent, ensorren la petita i mitjana empresa comercial per imposar tot seguit al consumidor, i fins i tot a la indústria que els abasteix, tant els preus com la mateixa qualitat i necessitat dels productes que els convé oferir, a vegades sense cap altra finalitat que la de ser consumits».

El semanario «El Maresme» dedica a la Unió de Botiguers un reportatge del que entresacamos los párrafos que siguen:

«Qui són els botiguers? Ells mateixos ens ho expliquen: «Som els qui vivim de la nostra botiga i hi treballem. Els que, cada matí n'obrim la porta i cada vespre la tanquem». Es consideren part activa de la ciutat, portadors de l'humanisme comercial enfront dels monopòlis, sovint transnacionals, lliurats exclusivament a l'exploatació del consumidor. «Els botiguer, en canvi, es deixa dur moltes vegades per motivacions que minven la rendibilitat de l'establiment, una rendibilitat que té per a ell menys estima que el valor estètic de les instal·lacions, que la riquesa de l'assortiment a oferir, que l'acollida humana que el bon tracte exigeix».

Els botiguers mai no s'han sentit representats ni han tin-

gut canals per a defensar-se unitàriament. El Sindicat Vertical els dividia i marginava. El botiguer era inclòs en un ram o altre segons l'article que venia per més que els seus problemes laborals, financers, organitzatius, etc., són ben diferents als de les indústries que els proveeixen. D'aquí la necessitat de crear-se un organisme que els representés, que amb la força de la seva unitat fes sentir vàlida la seva veu davant l'Administració, els monopòlis, els Sindicats, la Ciutat...

Perquè, en efecte, hi siguin tots i tots s'hi sentin representats, pensen estructurar-se de manera que a la Junta de l'Entitat hi hagi sempre representants de tots els barris de la ciutat.

OBJECTIUS

Entre els objectius de la Unió cal destacar, perquè són d'interès per a tota la població, la intenció de «convertir-se en una patronal per poder negociar sens violentès amb els sindicats; fer estudis d'urbanisme comercial, sobre illes de viants, cobotiga i hi treballem. Els que, cada matí n'obrim la porta i cada vespre la tanquem». Es consideren part activa de la ciutat, portadors de l'humanisme comercial enfront dels monopòlis, sovint transnacionals, lliurats exclusivament a l'exploatació del consumidor. «Els botiguer, en canvi, es deixa dur moltes vegades per motivacions que minven la rendibilitat de l'establiment, una rendibilitat que té per a ell menys estima que el valor estètic de les instal·lacions, que la riquesa de l'assortiment a oferir, que l'acollida humana que el bon tracte exigeix».

La creació de la Unió de Botiguers pot ser molt beneficiosa per a Mataró. En els carrers, perquè suposarà la defensa de les zones comercials que avui són a punt d'extingir-se per la presència massiva de Bans i Entitats de Crèdit que treuen tot interès per la zona al viant. En l'àmbit laboral clasificarà els camps, serà una patronal vàlida

Cifras cantan PERDIDA DE COMPETITIVIDAD MEDIA: 8'35

Este es el cuadro estadístico elaborado por el Consejo Superior de Cámaras de España al que se refiere el documento de la Cámara de Comercio de Mallorca que reproducimos en las columnas contiguas. Los datos de España han sido comparados con los de diversos países del Mercado Común Europeo y con los Estados Unidos de América.

ALEMANIA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Alemania ...	0'27
Diferencia ...	7'72
Depreciación peseta en relación marco ...	-0'70
Pérdida de competitividad ...	7'02
FRANCIA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Francia ...	2'72
Diferencia ...	5'27
Revaluación peseta en relación franco francés ...	+4'05
Pérdida de competitividad ...	9'32
ITALIA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Italia ...	4'61
Diferencia ...	3'38
Revaluación peseta en relación lira ...	+6'00
Pérdida de competitividad ...	9'38
HOLANDA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Holanda ...	1'97
Diferencia ...	6'02
Revaluación peseta en relación florin ...	+0'15
Pérdida de competitividad ...	6'17
BELGICA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Bélgica ...	1'95
Diferencia ...	6'04
Depreciación peseta en relación franco belga ...	-0'33
Pérdida de competitividad ...	5'71
REINO UNIDO	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Reino Unido ...	2'49
Diferencia ...	5'50
Depreciación peseta en relación libra ...	-2'75
Pérdida de competitividad ...	2'75
DINAMARCA	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en Dinamarca ...	6'53
Diferencia ...	1'46
Revaluación peseta en relación corona ...	+3'83
Pérdida de competitividad ...	5'29
U. S. A.	
Aumento costes en España ...	7'99
Aumento costes en U. S. A. ...	1'91
Diferencia ...	6'08
Revaluación peseta en relación dólar ...	+7'20
Pérdida de competitividad ...	13'28

Media ponderada, en función de la exportación española en 1977 de pérdida de competitividad en relación a los países considerados: 8'357.

Los "papables" Italianos: cardenales Pignedoli, Baggio y Benelli

No italianos: Villot (francés), Willebrands (holandés), Kening (austriaco), Pironio (argentino) y Enrique Tarancón (español)

Madrid. — (Servicio de Documentación de Pyresa). — Desde que la enfermedad de Pablo VI fuese agravándose, en los últimos años, muchas han sido las especulaciones en torno a los cardenales que contarían con mayores posibilidades de ser designados en Cónclave para sucederle a su muerte.

La Iglesia de Roma se encuentra ahora en esta tesitura y, solamente a título orientativo, el Servicio de Documentación de Pyresa ha recogido de diversas fuentes los nombres, el quien es quien, de los miembros del Sacro Colegio Cardenalicio, que cuenta con 130 cardenales, que «suenan» actualmente con mayor fuerza a la hora de la elección. Esta es la relación de los cardenales con mayor prestigio, «a priori», para suceder a Pablo VI:

—Jean Villot (francés), actual Secretario de Estado Vaticano. Nació el 11 de octubre de 1905, por lo que cuenta en la actualidad 73 años.

—Servio Pignedoli (italiano), presidente del Secretariado para los no cristianos, tiene en la actualidad 68 años y, según todos los expertos, el hecho de ser italiano le hace uno de los candidatos ideales para la Silla Papal, ya que desde hace bastantes lustros no se elige un Papa que no sea de nacionalidad italiana.

—Jan Willebrands (holandés), nacido el 4 de septiembre de 1909. Arzobispo de Utrecht, tiene en su contra el no ser italiano, aunque algunos opinan que sería como un símbolo de la unidad de las religiones.

—Francis Kening (Austria), nacido el 3 de julio de 1905 y arzobispo de Viena.

—Eduardo Pironio (argentino), de 58 años de edad. Prefecto para la Sagrada Congregación para Religiosos e Institutos Seculares. Tiene a su favor el ser un hombre joven, y, al mismo tiempo, de origen italiano ya que pertenece a una



La reacción de los países de régimen comunista

Del silencio de China a los elogios de Alemania Democrática y Yugoslavia

Pekín. — (Efe). — Para la República Popular China, que forma casi un cuarto de la Humanidad, la muerte del Papa está pasando inadvertida.

Los medios informativos chinos no dieron a conocer aún el fallecimiento, que sólo se publicó en una corta selección diaria de informaciones internacionales que se destina a la colonia extranjera de aquí.



El desinterés chino —según fuentes diplomáticas consultadas por Efe— se debe a que antes de la fundación de la República Popular sólo había un 0,30 por ciento de la población que conocía el cristianismo, número que se redujo sensiblemente después.

Tras la victoria de Mao Tse-Tung, en 1949, los misioneros católicos huyeron en masa o fueron expulsados del continente y se refugiaron en Taiwán, isla con la que el Vaticano mantiene relaciones diplomáticas.

Los católicos que quedaron y se manifestaron fieles a la revolución fundaron la Asociación Católica Patriótica, que preside el obispo de Shenyang, Ignatius Pi Chou-Che, fallecido el pasado 16 de mayo.

El obispo Pi Chou-Che fue miembro hasta su muerte de la conferencia consultiva del pueblo chino.

Nunca existieron relaciones entre el Vaticano y la Asociación Católica Patriótica, por lo que la renovación del Concilio Vaticano II no llegó a la República Popular.

Los católicos —en su mayoría ancianos— siguen realizando sus oficios a la manera preconciliar. Noticias sin confirmar hablan de la existencia de diez obispos en China, todos separados de Roma y presuntamente

Vaticano el jefe de la Iglesia Católica, el Papa Pablo VI, ha fallecido en Roma a la edad de 80 años.

RDA: CONDOLENCIA POR LA MUERTE DE PABLO VI
Berlín. — (Efe). — Erich Honecker, jefe de Estado y el Partido Comunista de Alemania Oriental, ha enviado hoy al cardenal Villot un telegrama de condolencia por el fallecimiento del Papa Pablo VI.

Honecker subraya que la labor de Pablo VI en pro de la paz y de la distensión internacional, así como la humanitaria y de comprensión entre los pueblos ha sido reconocido mundialmente y ha encontrado una gran valoración en la República Democrática Alemana.

LA MUERTE DE PABLO VI Y TITO
Belgrado. — (Efe). — El presidente yugoslavo Josip Broz Tito, declaró hoy que toda la Humanidad ha sufrido una irreparable pérdida con la muerte del Papa Pablo VI.

En un cable enviado al Secretario de Estado del Vaticano, cardenal Jean Villot, el presidente yugoslavo ha rendido tributo al extinto Papa calificándolo de «campeón convencido de la paz y de la comprensión entre los hombres y los pueblos y trabajador perseverante para el logro de una cooperación internacional igual y pacífica».

LA REACCION EN YUGOSLAVIA
Belgrado. — (Efe). — El primer comentario de un país comunista sobre la muerte del Papa, fue ofrecido por la agencia oficial de noticias yugoslava, que calificó a Pablo VI como «un estadista que luchó con todo su corazón por la paz, contra la guerra, por la cooperación entre todos los pueblos y por la coexistencia de todas las religiones».

Añadió «Tanjug» que el Pontífice era un firme partidario de dar una tendencia progresista a la Iglesia Católica, favoreciendo la reconciliación con otras iglesias cristianas y no cristianas y estableciendo relaciones diplomáticas con todos los estados.

El Vaticano reanudó sus relaciones diplomáticas con Yugoslavia en 1970, tras una época de tensiones al acabar la Segunda Guerra Mundial y consolidarse la tendencia comunista del país. Pablo VI recibió al Presidente Tito en el Vaticano en 1971.

CUBA: SIN REACCION OFICIAL
La Habana, 8. — (Efe). — A última hora de ayer aún no se había producido en La Habana ninguna reacción oficial tras la difusión ayer de la noticia de la muerte del Papa Pablo VI.

Por la mañana, el pronuncio apostólico informó oficialmente a la cancillería cubana del fallecimiento del Sumo Pontífice. Se espera que, a partir de hoy, el Gobierno decrete los tres días de luto oficial que protocolariamente se establece para los decesos de jefes de estados de países con los que Cuba tiene relaciones diplomáticas.

El diario «Granma» de La Habana, órgano del Comité Central del Partido Comunista, informó ayer de la muerte de Pablo VI en un breve comunicado, recuadrado a una sola columna, en una de las esquinas inferiores de su última página.

Prácticamente la totalidad de la superficie impresa del diario está dedicada ayer a enumerar sucesos relativos al «11 Festival Mundial de la Juventud y los Estudiantes», que Fidel Castro clausuró aquí el sábado último.

La noticia de la desaparición del Vicario de Cristo en la tierra fue facilitada anoche al país, en un breve comunicado, por la emisora de aquí «Radio Reloj».

La agencia nacional «Prensa Latina», en su servicio para los corresponsales extranjeros acreditados aquí, se limitó hasta ahora a un breve despacho de escasas líneas informando del fallecimiento.

LOS PAPAS QUE SE LLAMARON PABLO

Madrid. — (Efe - Documentación). — Los seis papas que Alejandro Farnese, fue elegido con el nombre de Pablo ocuparon el Soglio Pontificio, han sido los siguientes:

Pablo I, fue elegido en el año 1543. Fue un hombre «afable y cesos que se producían en la



caritativo, que gustaba visitar las casas de los pobres y de los enfermos. Murió en el año 1549. Sucedió a Clemente VII.

Pablo II, sucedió a Pío II y se le llamó Pedro Barbo. Se opuso al humanismo pagano y se vio obligado a defender la libertad de la Iglesia contra los ataques de Venecia y Francia.

Pablo IV fue elegido Papa en 1555 y murió en 1559. Sucedió a Marcelo II y antes de su nombramiento se llamaba Juan Pedro Caraffa. En 1515 fue nombrado nuncio de Su Santidad León X en España. En su última bula hizo esta declaración: prometemos y juramos trabajar con verdadero empeño para que se realice la reforma de la Iglesia Universal y de la Curia Romana.

Pablo V fue elegido Papa el 16 de mayo de 1605 y murió el 28 de enero de 1621. Sucedió al Papa León XI. Su nombre, antes de ascender al pontificado, fue Camilo Borghese, y aunque nació en Roma, el 17 de septiembre de 1550, procedía de una familia de Siena. Ejerció primeramente la abogacía y después fue vicedelegado en Bolonia, Vicario del Papa y delegado pontificio en España.

Pablo VI propugno constantemente la mejora de las costumbres del clero, y durante su pontificado se terminaron las obras de la basílica de San Pedro y enriqueció la biblioteca vaticana.

Pablo VI ha sido el último papa con este nombre. Nació el 26 de septiembre de 1897 en Concesio (Brescia - Italia). Fue nombrado cardenal por Juan XXIII en 1958 y elegido Papa en junio de 1963. Murió el 6 de agosto de 1978.

No podemos dejarnos engañar por unas reservas de divisas que alcanzan hoy un verdadero récord, y por lo tanto debemos insistir en los argumentos expuestos para mantener nuestra «competitividad», lo que junto al aumento de una «calidad de producto», que ya empieza a ser considerada internacionalmente, y a la «creatividad» productiva, pueden llegar a situar definitivamente nuestra posición como la de una verdadera Nación industrial y socialmente desarrollada.

La exportación española pierde competitividad
(Viene de la página anterior)

devaluación de la peseta de julio de 1977, a pesar de su positiva influencia en la exportación, y en el Sector Servicios (Turismo), sea la panacea para el problema y por tiempo indefinido. Por eso creemos interesante publicar los datos elaborados por el Consejo Superior de Cámaras, en los que se establece claramente la «pérdida de competitividad» de la exportación española con relación a diversos países del Mercado Común y los Estados Unidos de Norteamérica, y especialmente, a las clases económicas más débiles.

MÁS PRODUCTIVIDAD Y MENOS CONFLICTIVIDAD

Para parar este continuo deterioro de nuestra competitividad exterior, hay que «atacar» las «causas» indicadas, por un lado las de carácter económico, en primer lugar, y por otro lado las de carácter social o socio-económico, aumentando la productividad y disminuyen-

PLAYA DE ARO - Platja d'Aro

HOY, MIERCOLES, 9 DE AGOSTO — NOCHE, A LAS 10,30

GRAN CONCIERTO ORQUESTA INTERNACIONAL MARAVELLA

DIRECTOR: LLUIS FERRER

En los jardines del templo parroquial

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES:
OFICINA DE TURISMO,
TELEFONO 81 71 79

Organiza: FOMENT DE TURISME



CDC puntualiza sobre la situación de las playas

El Comité Local de Convergencia Democrática de Catalunya, de Palamos, nos ruega la publicación de esta nota:

Davant la reiteració de notícies en diversos mitjans informatius donant a entendre que la platja de Palamos està contaminada, Convergència Democràtica de Catalunya a Palamos, es creu en el deure de deixar ben clar:

1.— Com a mínim es dona un lamentable error en dita informació. Per «platja de Palamos» tothom estén la adjunta al casc urbà de la vila, i part integrant de la badia de Palamos, i aquesta està neta i utilitzable com cada any, podent-se banyar tothom sense la més mínima por.

2.— La que sí està contaminada és la platja de Castell, situada en la part oposada del litoral corresponent al terme municipal Palamosí, i, per això, plenament separada de la platja de Palamos, no sols per la distancia de quilòmetres sino sobretot per la configuració orogràfica de la Costa Brava. Cap neriil doncs, la platja de Castell reporta a la de Palamos.

3.— C. D. C. lamenta la confusió que s'ha produït i, més encara, que es donquin motius d'interès que pertorbin la pública i normal utilització de la totalitat del litoral de Catalunya en funció de la salut i del lleure a que tenen dret a

fruir els nostres conciutadans i les persones de qualsevulla nacionalitat que a l'estiu es confien a l'acolliment del poble català. C. D. C. denuncia als interessos particulars i antisocials així com la desídia de l'Administració en aportar les solucions i els mitjans justos i adequats.

4.— Es injust oblidar que els palamosins, des de fa més de mitja segle preveieren i lograren, amb mitjans propis, evitar pel futur qualsevol contaminació de la seva platja, i qu'el Pla General d'Urbanisme vigent salvava de quedar contaminada les que, abans de l'anexió, corresponien al terme municipal de Sant Joan de Palamos, que quedí ben entès—són producte exclusiu d'actuacions abusives i irresponsables de la minoria franquista en el poder, que els nacionalistes catalans i altres forces democràtiques hem oportunament i reiteradament denunciats, a més d'aportar idees constructives. No s'ens fa cas, per exemple, a la proposta d'obrir un concurs de seleccions per a depurar les aigües residuals de les poblacions veïnes, a fi de poder-ne escullir la més apta de forma democràtica i amb perfecte coneixement de l'afèr. L'actuació de l'Administració a esquenes del poble és insostenible i a res nositium not conduir.

Comité Local C. D. C. PALAMOS

Massanet de la Selva

Amplio debate sobre la problemática local en el último Pleno

El Ayuntamiento de Massanet celebró sesión ordinaria, pero esta vez revisió especial interés pues existía cierta divergencia entre el Consistorio y el Grup Local de Convergència Democràtica, única fuerza política existente hasta ahora en la población, que se hizo notar a lo largo de la sesión debido algunas de ellas a malas interpretaciones por ambas partes.

En primer lugar el alcalde don Juan Munsó dijo al secretario dierno lectura a unos escritos de Convergència Democràtica dirigidos al Consistorio solicitando algunas aclaraciones:

Solicitaban informara con mayor antelación del orden del día y se les notificara para poder asistir a los plenos.

El alcalde contestó que el orden del día quedaba expuesto en el tablero del Ayuntamiento veinticuatro horas antes y que si no se exponía con anterioridad era para atender a los problemas más urgentes que pudieran salir a última hora y que los plenos tenían lugar mensualmente el mismo día y hora por lo que consideraba que los interesados quedaban suficientemente informados.

En una de las muchas solicitudes por escrito por dicho partido denunciaban excavaciones en la zona del Pibillé, que según rumores no tenían el correspondiente permiso.

El alcalde señaló que efectivamente se habían iniciado unos movimientos de tierra en el Pibillé al parecer para ubicar allí un camping, debidamente comprobadas tales irregularidades se ordenó la suspensión de dichas obras. Otro tema y al que se solicitaba una rápida solución es el del cementerio que actualmente es propiedad del Obispaño y se halla en un completo abandono por lo que requiere una colaboración máxima del Consistorio para pasar a propiedad municipal.

Como medida de urgencia el Ayuntamiento se compromete a colocar la puerta principal y en colaboración de los vecinos adecuar dicho recinto.

APROBADO EL PLAN PARCIAL DEL POLIGONO 2 Y 4

En el orden del día figuraban las revisiones y aprobaciones (si procedía) de planes parciales de varias urbanizaciones, entre ellas la urbanización Mas Alta y Massanet Residencial Park.

El proyecto técnico de urbanización del Plan Parcial Poligono número 4 «Camp de les Feixes» quedó inicialmente aprobado.

El Plan de Ordenación Poligono número 2 denominado Massanet - Sur que fue inicialmente aprobado reportará una extensa zona de ochenta mil metros cuadrados que se podrá destinar a zona verde, de equipamientos y zona escolar, siendo una prolongación de la actual zona deportiva.

RUEGOS Y PREGUNTAS

En el apartado de ruegos y preguntas hubo un amplio cambio de impresiones sobre el tema del abastecimiento de agua potable así como la necesidad de ampliar el suministro con unos depósitos de mayor capacidad.

Otro punto polémico fue el del remate de las obras de alcantarillado y colectores prácticamente terminado y la posible instalación de una estación depuradora que debería recoger los residuos del Poligono Industrial Massanet juntamente con las aguas residuales de la población. El problema de mayor envergadura parece ser el económico.

PUNTO FINAL

Parece ser que el actual Consistorio ha abarcado grandes planes debido a un crecimiento industrial muy rápido lo que lleva consigo una grave especulación del suelo. Faltará ver si la población, las fuerzas políticas y el futuro Consistorio serán capaces de resolver la cantidad de problemas que un crecimiento tan acelerado lleva consigo.

FESTA MAJOR DE SANT LLORENÇ DE MACANET DE LA SELVA

Durant els dies 10, 11, 12 i 13 d'agost la població celebrará amb diversos actes i festeigs la Festa Major.

Actes religiosos: dijous, dia 10 a les 11 repic general de campanes anunciant la Festa Major.

A les 12. — Solemne ofici en honor del nostre Patró i Màrtir Sant Llorenç amb assistència de les excelentíssimes autoritats. Acompanyarà l'Ofici l'Orquestra Selvatana.

Diumenge, dia 13 a les 12. Ofici Solemne.

FESTES POPULARS: DIJOUS, A LES 13, SARDANES A LA PLAÇA

A les 17. — Sardanes, següentment a la Plaça Jordi bell.

A les 22.30. — Sardanes. A les 24 gran ball per la cobla Orquestra Selvatana amb Jordi Garanger i el conjunt Brindis.

DIVENDRES, EL MATI, PROVES CICLISTES INFANTILS

A les 17. — Festival infantil.

A les 19. — Hockey sobre patins, interessant partit.

A les 23. — Presentació a la Plaça Jordi del fabulós esportista de Ricard Ardevol «Desde Cuba con amor».

DISSABTE, DIA 12

A les 10.30 proves infantils de natació a la Piscina Municipal.

A les 13. — Concert de música clàssica per la cobla Orquestra Selvatana.

A les 15. — Gran tirada al plat.

A les 17. — Audició de sardanes a la plaça, amb interpretació d'una «Sardana de Conjunts».

A les 19. — Ball a la Plaça Jordi.

A les 22.30. — Sardanes, següentment gran ball per les cobles Orquestres Selvatana i Caravana.

DIUMENGE, DIA 13

A les 9 del matí gran tirada al plat organitzat per la Societat de Calzadors de Vidres, Sils i Macanet de la Selva.

A les 12. — Lliurament de premis en el local de la Societat Recreativa Sant Llorenç del Concurs Regional de Fotografia, organitzat per aquesta Societat.

Següentment gran concert de música catalana per l'Orquestra Costa Brava.

A les 17, sardanes. 19 gran ball a la Plaça Jordi.

A les 22.30. — Sardanes, següentment ball gala de fi de festa, elecció de la Pubilla de Macanet 1978 i les seves dames d'honor, amenitzaran Cobla Orquestra Costa Brava i conjunt Setson amb el seu cantant Blas.

P. PARER



Vacaciones para los hijos de los trabajadores de la SAFA

Durante el pasado mes de julio, unos seiscientos hijos de productores de la factoría SAFA, de Blanes, han disfrutado, repartidos en dos turnos de 10 días, de unas estupendas vacaciones estivales en las magníficas Residencias - Colegios situados en Llinás del Vallés y en Caralps (Nuria), para las niñas y niños de los productores de la ciudad empresa.

A tal efecto, trescientas niñas y trescientos niños han podido disfrutar de la vida de montaña, con aires puros y comida sana. Las niñas lo han hecho en el Colegio de los Hermanos Maristas de Llinás del Vallés y los niños en el Colegio de La Farga, de Caralps, debajo de la montaña de Nuria.

Durante su estancia han efectuado excursiones, realizado

trabajos manuales y practicado toda clase de deportes y juegos, lo que les ha permitido gozar de un agradable descanso. En dichos colegios han dispuesto de todas las atenciones necesarias, tanto en el aspecto cultural, sanitario e higiénico. Competentes equipos de monitores de ambos sexos, han cuidado durante estas vacaciones que los pequeños disfrutasen y guardasen un agradable recuerdo de su estancia en estas colonias. En la clausura de cada turno, personal directivo de la empresa SAFA ha asistido para compartir con los hijos de sus productores, unas horas de sana alegría y comprobar personalmente el buen funcionamiento y eficacia de estas vacaciones en tan apropiados lugares.

Efectivos de la Policía Armada en la villa blandense

Desde el pasado día 6 y por acuerdo del Ministerio del Interior, han sido destinados en Blanes, diez miembros de la Policía Armada, los cuales prestarán servicio permanente para incrementar la tutela del orden público y protección de personas y bienes. Dichos efectivos de la Policía Armada, cuyo despliegue se ha efectuado en la totalidad de las más importantes poblaciones de la Costa Brava, no hay duda serán una garantía para la seguridad ciudadana en esta época veraniega en que la población de la villa blandense aumenta hasta alcanzar cifras de 130.000 a 150.000 personas, lo que hace imposible para los miembros de

la Guardia Civil y Policía Municipal, conseguir un eficaz control. Consideramos pues, muy acertada la decisión del Ministerio del Interior de reforzar con miembros de la Policía Armada la necesaria vigilancia y control de nuestra villa. En otras ocasiones hemos comentado la falta de dicho servicio para mitigar en lo posible los continuos robos, algunos de suma importancia, y hurtos que se vienen produciendo casi a diario. La llegada de estos miembros de la Policía Armada, ha sido muy bien acogida en la villa blandense, en la cual permanecerá hasta finales de septiembre, patrullando tanto de día como de noche por nuestras calles y barrios extremos para asegurar el orden y la convivencia ciudadana. No dudamos que su intervención ha de redundar en resultados muy positivos.

Agustín ABRIL BILLOCH



BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNA

COTIZACION DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA

FECHA 8 - 8 - 78

ACCIONES	PREC.	HOY
B. Atlántico	250,—	250,—
Banesto	319,—	315,—
B Bilbao	317,—	312,—
B Central	322,—	320,—
B Exterior	286,—	284,—
B Hispano	249,—	247,—
B Popular	256,—	252,— P
B Santander	385,—	380,—
B Vizcaya	256,—	254,—
Bankiunión	156,—	156,—
BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNA	170,—	173,—
Urquijo	—	258,— P
Agua de Barcelona	—	73,—
Catalana de Gas	80,25	82,—
Corporacion Ind. Catalana	60,—	61,—
Facsja Pequeñas	66,25	66,75
Hidrocatuña	62,50	63,—
Hirola	78,50	80,50
Hiroduera	85,—	—
Sevillana	72,—	72,—
Agrícolas	135,—	135,—
Finanzauto	123,—	—
Preciados	77,—	—
Asland	121,50	123,—
Dragados	201,— P	206,—
Fomento de Obras y Construc.	65,50	65,—
CIDESA	—	—
BINCA	80,—	80,—
DOBINCA	116,—	—
General de Inversiones	68,— P	90,—
Popularinsa	—	137,—
Camps	—	—
Reunidas	—	—
Sarrió	—	—
Torras Hostench	92,—	91,50
Carburos	202,—	200,—
Cros	—	67,—
Energía e Industrias Aragonesas	—	52,56
Explosivos	89,—	88,—
Cepsa	204,50	203,—
La Seda	60	60,—
Altos Hornos	—	35,—
Echevarría	—	—
Olarra	—	115,— P
Tubacax	101,50	—
LA FARGA CASANOVA	—	—
UNIDAD HERMETICA	—	—
Femsa	109,—	111,— D
MOTOR IBERICA	168,—	169,—
Seat	—	65,—
Telefónica	82,50	84,50

BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA
El gran industrial de Catalunya
Avda. Sant Francesc, 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

GERUNDA

HIPER MERCADO

Sant ponç

SUPERMERCAT SALT

OFERTAS

«MAÑANA, ULTIMO DIA»

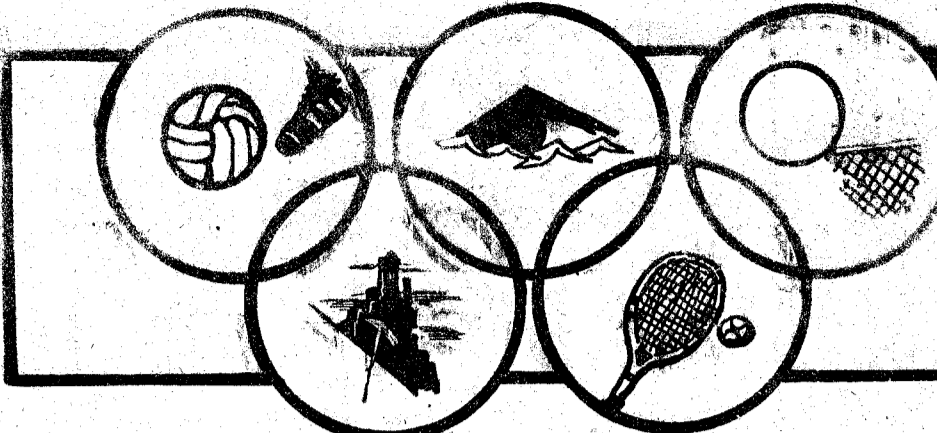
<p>HIPER SANT PONÇ</p> <p>Detergente DASH Barril de 5 kgs. Detergente ARIEL Barril de 5 kgs. Detergente SKIP Barril de 5 kgs. Detergente ELENA Paquete de 640 grs. con Vale de 25 Ptas. Detergente ELENA Paquete de 1.000 grs. con Vale de 30 Ptas. Insecticida BRISA de 1.000 c. c. Insecticida EXTERMINA DOS de 1.000 c. c. VIM Limpiahogar de 500 c. c. Lavavajillas MISTOL de 1 litro Pasta Jabón GIOR de 1 kgs. VIM Clorex de 500 gramos</p> <p>Brandy SOREL de 1 litro Brandy 103 ETIQUETA BLANCA de 1 litro Champán DELAPIERRE Jerez SANCHEZ ROMATE Dulce de 3/4 litro Vino DIAMANTE Blanco de 3/4 litro Whisky I. W. HARPER de 3/4 litro Ginebra D. G. de 1 litro Vermouth MARTINI ROJO de 1 litro Vermouth MARTINI BLANCO de 1 litro Ron Blanco BACARDI de 1 litro</p> <p>Setas TRES PINS Extra de 1/2 kg. Leche Condensada LA LECHERA de 370 gramos. Tomate Frito STARLUX de 300 gramos Melocotón en almíbar JOLLY de 1/2 kgs. Sopas en sobres STARLUX varios tipos Arroz MIQUELET Bolsa de 1 kgs. Leche BEYENA 1 litro plástico Tomate Natural BEGASTRI de 1 kgs. Galletas PRINCIPE de VIANA tubo de 180 grs. Aceitunas Rellenas HERALDO Bote de 1/2 kgs. Atún claro en aceite CALVO Melocotón en almíbar PICUEZO lata de 1 kgs.</p>	<p>SUPERMERCAT SALT</p> <p>Detergente COLON barril Detergente ARIEL barril Detergente DASH barril Detergente SKIP barril VIM líquido de 1 Litro Detergente ARIEL paquete E-3 Insecticida BRISA 1.000 c. c. Insecticida EXTERMINA DOS 1.000 c. c. Lavavajillas MISTOL 1 Litro Jabón pasta GIOR 1 Litro Papel Higiénico FAY doble rollo</p> <p>Champán DELAPIERRE Coñac 103 etiqueta blanca 1 Litro Ginebra D. G. 1 Litro Vermouth GARCIANI 1 Litro Vermouth MARTINI rojo y blanco Ron BACARDIT 1 Litro Champán RONDEL</p> <p>Arroz MIQUELET 1 kg. Leche BEYENA 1 Litro, plástico NESCAFE Descafeinado 100 grs. Tomate BEGASTRI 1 kg. Piña en almíbar PRESTIGER Melocotón en almíbar JOLLY de 1/2 kg. Aceitunas rellenas LLACER 450 grs. Atún claro en aceite CALVO Champañones PICUEZO 500 grs. Rovellons CIDACOS 500 grs.</p>
--	--

CAMPING Y PLAYA

Les recordamos, que disponemos del mayor surtido en: Mesas, Tumbonas, Taburetes, Sillones, Neveras, Cama-relax, Cestas Camping, Termos, Pelotas, Sombrillas, Flotadores, etc.
Compruebe nuestros precios.

¿QUIERES SOLUCIONAR
TUS PROBLEMAS CON
EL ALCOHOL?

Llama a C.E.A.R. -
Teléfono: 20 00 54, de 7
a 9 de la tarde, excepto
sábados y festivos. -
GERONA.



DEPORTES

PRIMERA COLUMNA

“Olé por los Veteranos”

Sería estupendo que el fútbol se entendiera de la forma que lo entienden los «Veteranos». Son, de verdad, gente estupenda; gente que se preocupa de los jóvenes, de los que no tienen apoyo. La prueba más irrefutable de cuanto decimos hay que buscarla en esta iniciativa que los «Veteranos» se han escudado de la manga y que consiste en formar un equipo de Tercera Regional... con jugadores que no tienen equipo. «Chapeau» para quienes integran la Agrupación de Futbolistas Veteranos de Girona. Saben el terreno que pisan y no regatean esfuerzos para trabajar por y para el deporte. Si el «Estadi de la Joventut» ha prestado servicios extraordinarios —y sigue prestándolos—, al balompie ciudadano y provincial, ahora, con esta iniciativa, consiguen algo importante: Ayudar a quienes por una u otra circunstancia podrían quedarse sin jugar.

Pero, al margen de lo expuesto, hay que valorar en la medida de lo que vale otro gesto: Que fichan jugadores con la condición de que pueden irse cuando lo consideren oportuno. Es decir, que el chico sin equipo se comprometa con los «Veteranos» podrá irse en el mismo momento en que reciba una oferta de otra entidad.

Sabemos que la iniciativa ha sido muy bien acogida por todos quienes están vinculados al mundo del fútbol. Es muy probable que pueda formarse este equipo de chicos que, por el momento, no tienen donde jugar y es que, afortunadamente, los «Veteranos» no saltan al «crucero de la competición» para ganar, sino que compiten con el propósito de hacer deporte, algo que, por desgracia, se olvida con demasiada prontitud.

Ya lo saben pues, quienes no tienen equipo y quieren jugar en Tercera Regional. Los «Veteranos» van a abrirles sus puertas en esta formación que preparará el siempre entusiasta Emilio Ymbert. La iniciativa nos complace. Por dicho motivo, hay que terminar este comentario con un sonoro «Olé por los Veteranos».

Narcís PLANAS

una radio-estación

La voz de Girona

unidad musical e informativa

Adolfo Ortells se va del Girona F. C. juntamente con Mauricio Durán

En consecuencia, Fauró será el encargado de convocar las elecciones

El próximo sábado, Girona - Tarragona, semifinal del "Nostra Catalunya"

La actualidad deportiva gerundense tiene un tema dominante: La presidencia del Girona F. C. Para nadie es un secreto, porque el propio interesado lo manifiesta a diestro y siniestro, que Mauricio Durán se va. Como quien dice, ya tiene un pie y medio fuera del Club. Ayer nos confirmaba que viajaba hoy a Tarragona con el objeto de asistir a la presentación del «Nostra Catalunya» con el propósito de despedirse de los presidentes de los clubs participantes ya que, ni siquiera, piensa —al menos esto opinaba ayer—, estar en el feudo tarraconense el próximo sábado.

Lo que si está claro es que van definiéndose los posibles sucesores de Mauricio Durán. Parece que a última hora hay otro nombre que sonaba y que ha decidido «bajarse del tren». Nos referimos a Adolfo Ortells. El propio Mauricio Durán nos decía ayer que «me ha dicho Ortells que él se va conmigo. No desea seguir en el club. En consecuencia, la opción fuerte en estos momentos es la de Fauró que, en calidad de vicepresidente primero, será el que se haga cargo de la entidad tan pronto la Federación acepte mi dimisión».

El propósito de Mauricio Durán era el de convocar elecciones de inmediato, como bien quedó reflejado en estas mismas páginas hace algunas fechas con ocasión de una entrevista que le hicimos. Pero, ello no será posible ya que de acuerdo con la vigente reglamentación tendrá que ser el vicepresidente primero quien convoque las elecciones.

«Lo que si está claro es que me voy. No habrá marcha atrás. Lo han dicho algunos medios informativos barceloneses, pero puedo garantizar que mi propósito es irrevocable. Nadie me hará cambiar de opinión: Me voy».

Una de las personas más vinculadas a la trayectoria futbolística de Mauricio Durán es «Xavi» Agustí. ¿Qué hará el secretario técnico rojiblanco? Ayer mañana se lo preguntábamos y nos decía que «si se queda Fauró para preparar las elecciones es muy posible que yo continúe hasta que sea elegido el nuevo presidente a fin de que el club pueda ir desenvolviéndose normalmente».

Así están las cosas en torno a la actual problemática que rodea al Girona F. C.: problemática que tiene un común denominador: La presidencia.

EN EL «NOSTRA CATALUNYA», GIRONA-TARRAGONA

Se ha efectuado el sorteo correspondiente a una nueva edición del «Nostra Catalunya». El Lérida se enfrentará al Sabadell, y el Girona F. C. medirá sus fuerzas al Tarragona. El choque entre rojiblancos y tarraconenses se jugará a partir

de las nueve de la noche, el próximo sábado, día 12, en el campo del Tarragona, escenario, este año, de las semifinales del «Nostra Catalunya» cuya final, conforme viene siendo habitual, se disputará en el campo del Español.

Pese a que el sorteo había señalado el encuentro Girona-Tarragona para las siete de la tarde, «de acuerdo con el Reglamento» —según nos informaba ayer el secretario del Girona, señor Hernández—, el Tarragona optó por cambiar el orden de partidos. Así, el encuentro contra el Nástic se jugará tras el Lérida-Sabadell que dará comienzo a las siete de la tarde.

ROSELLO, EN EL «ESTADI»

Ayer mañana estuvimos en el «Estadi del Girona F. C.» y vimos una cara nueva: la de Roselló. Se trata de un ex-ju-

gador del Tarrasa y Atlético de Baleares que será sometido a prueba por los técnicos gerundenses. Roselló actúa en la vanguardia, línea que, por lo que se ha visto hasta ahora, anda un poco «flojilla».

DURAN RENOVO POR EL ESPAÑOL

Todo parece indicar que se han solventado los problemas Español-Durán. Ayer, el secretario técnico del Girona F. C., nos comentaba que el lunes por la noche, en Barcelona, el técnico blanquiazul, Pedro de Felipe le habría anunciado que Miguel Durán era a todos los efectos jugador españolista toda vez que el canchero había renovado contrato.

Así pues, según palabras de De Felipe, ya no hay «caso» Miguel Durán-Español.

Narcís PLANAS

Se presentó el “X Torneig de l'Estany” sobre las aguas del lago banyolense

Francesc Noguer: “Hemos reunido a los cuatro equipos que intervinieron en la primera edición”

Sobre las tranquilas aguas del lago de Banyoles se celebró, ayer tarde, la presentación oficial del «X Torneig de l'Estany» al fútbol. A continuación se entregó el acta del acto al alcalde de Banyoles.



Así, sobre aguas del lago banyolense, fue presentado el «X Torneig de l'Estany». (Foto Pablotto)

Asistieron al acto el alcalde de Banyoles, señor Turró, presidentes del Banyoles y Girona, señores Noguer y Durán; vicepresidente del Olot, señor Treserras; secretario de Figueras, señor Falcó, y otros cargos directivos y representantes. El presidente de la entidad organizadora, tras saludar a los presentes comentó que «hemos llegado a la décima edición del Torneig, número que en este tipo de competiciones siempre es difícil de alcanzar, circunstancia que pone de relieve la consistencia de que goza esta competición que es, sin duda, campeona en hermandad ya que sirve, precisamente, para crear vínculos de amistad entre los cuatro equipos participantes que intervienen». Hizo hincapié en el hecho de que se había conseguido, este año, la participación de los cuatro clubs que participaron en la primera edición: Girona, Figueras, Olot y Banyoles. El señor Noguer adelantó que en las jornadas del día 13 y 14 van a tener lugar sendos preliminares en los que intervendrán el equipo B del Banyoles y el juvenil que medirán sus fuerzas al Besalú y San Miguel de Campmajor, respectivamente.

Conviene indicar que el orden y horario de partidos del «X Torneig de l'Estany» será el siguiente: Día 13, Olot - Banyoles, 10 de la noche. Día 14, Girona - Figueras, 10 de la noche. Día 15, tercer y cuarto puesto, ocho de la tarde y final, 10 de la noche.

En el transcurso del acto celebrado ayer en Banyoles, Francesc Noguer entregó un obsequio a los representantes del Olot, Figueras y Girona. Al recogerlo, Mauricio Durán le dijo que «es posible que sea esta la última vez que te lo

ce tres años se vienen entregando unas distinciones a aquellos personas que sin ser directivos más que han significado en apoyo del «Torneig». Comentó que le complacía enormemente distinguir en la décima edición del «Torneig» a un

los señor Turró. Mostró su satisfacción porque el «Torneig» ha llegado a su décima edición, deseando que toda clase de éxitos a sus organizadores a la vez que les alentó a seguir poniéndolo en marcha, para bien del club y de Banyoles.

Reunión Núñez-Montal para aclarar las oscuras cuentas barcelonistas

Barcelona, 8. — (Efe). — además de Núñez y Montal asistieron a la reunión los señores colóns «4-2-4», denuncia Aguilar, Coma, Soldevila, Gaspar y Tusquets.

El tema preferente de la conversación, naturalmente, fue el del estado de cuentas de la entidad barcelonista. Sobre el mispese a lo cual, el mencionado periódico pudo averiguar que el nuevo presidente barcelonista acusó a Montal de haber presentado balances falsos.

José Luis Núñez se reunió este mediodía en un almuerzo con Agustín Montal, pero no fue un almuerzo de confraternidad, sino una reunión de la comisión económica del club, a la que también estaban convocados los ex presidentes Narciso de Carreras y Enrique Llaudet, que no acudieron.

Según ha podido saber «Efe», Referente a estas reuniones del señor Núñez con los comisarios, se cree que están motivadas por el temor de que la comisión económica no le apruebe ninguno de sus proyectos.

SOLSONA YA ES JUGADOR DEL VALENCIA

Con su nuevo equipo jugará en Argentina

Valencia, 8. (Efe). — El jugador Solsona ha sido aceptado por el Valencia C. F. en sus filas, por una cantidad no desvelada por el presidente del club, Ramos Costa, al término de la reunión del consejo directivo del Valencia.

La directiva se reunió esta tarde para tratar como único punto del orden del día el fichaje de Solsona. El jugador pasará revisión médica mañana, a las diez de la mañana, en el centro de rehabilitación de Levante y por la noche saldrá, con la expedición valencianista, rumbo a Argentina donde el equipo merengue disputará tres encuentros, para regresar el día 19 de agosto.

ARBITROS GERUNDENSES

¿Quién ocupará la vacante dejada por Mongé?

Ayer, en estas mismas páginas, publicábamos la noticia, confirmada por el propio interesado, en el sentido de que Juan Mongé dejaba el arbitraje. En consecuencia, el Colegio provincial de Arbitros se queda con un «trepillita» menos en Primera Regional.

Ante tal circunstancia, uno se pregunta: ¿Ocupará la vacante dejada por el señor Mongé alguno de los colegiados gerundenses que mayor puntuación han logrado a lo largo de la temporada? Ignoramos cómo se resolverá esta «espantada» del señor Mongé, aunque lo que si sería una lástima es que la baja de un árbitro gerundense no fuese ocupada por otro trencilla adscrito al Colegio provincial.

Narcís PLANAS

GIRONA F. C.

Ponemos en conocimiento de todos los socios del Club que los carnets correspondientes a la temporada 78-79 se encuentran a su disposición en las oficinas del Banco Comercial de Cataluña

AVENIDA JAIME I, 29, GIRONA

del 0 al 1000 y del 1001 al 1500 en el local Social del Club por las tardes.

La Directiva



un diario para...
MARCA
la juventud deportiva
MARCA

Ante tal circunstancia, uno se pregunta: ¿Ocupará la vacante dejada por el señor Mongé alguno de los colegiados gerundenses que mayor puntuación han logrado a lo largo de la temporada? Ignoramos cómo se resolverá esta «espantada» del señor Mongé, aunque lo que si sería una lástima es que la baja de un árbitro gerundense no fuese ocupada por otro trencilla adscrito al Colegio provincial.

En partido amistoso El Vilobí superó al C.D. Banyoles (3-1)

VILOBI D'ONYAR. (De nuestro corresponsal). — Partido entrecortado por la lluvia...

GOLES

1-0, minuto 38. Julio empalma un tremendo trallazo en las inmediaciones del área del Banyoles...

1-1, minuto 60. Magnífica internada del Banyoles por la banda derecha...

2-1, minuto 75. El Banyoles intenta hacer el fuera de juego por el lado izquierdo...

3-1, minuto 84. Dilmé se cuece por la banda izquierda, cede el balón a Bayé...

COMENTARIOS

Merecida victoria del Vilobí ante sus incondicionales, en un partido en que jugaron la totalidad de los jugadores de la U. E. Vilobí...

Del Banyoles, que mostró un bello juego de conjunto, destacó Vicens, que dirigió con acierto la defensa...

LLUIS MOLINS

El C.D. Pontense, un club con muchos problemas

José Comalada: Empiezo a estar harto de promesas incumplidas

"Si no se soluciona lo del campo antes del día 25, me voy a casa"

En el Club Deportivo Pontense todo debería ser alegría por el ascenso alcanzado al término de la pasada temporada...

—Estoy —nos decía recientemente—, harto de promesas. A la hora de prometer, todos son buenos...

No es una entrevista. Es un monólogo. El «presi» del Pontense se «dispara» sin que le preguntemos...

—Que quede claro que no soy de los que se desaniman fácilmente. Espero y confío en solventar la situación...

—Cuando nos derribaron la valla del campo pedí consejo a la Federación Catalana y a la Delegación Provincial...

—¿Dónde entrena el Pontense en la actualidad?

—Hemos tenido que empezar a hacerlo en el «Estadi de la Joventut». Nos lo han cedido personas que sí comprenden las vicisitudes por las que atraviesan los clubs...

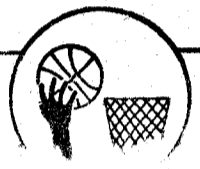
—¿Es firme la postura de José Comalada de irse si no se arregla «lo» del campo?

—Un club no puede jugar sin campo. Lo que más me duele es que da la impresión como si a alguien le interesara que el club desapareciera...

—¿Se jugará en Puente Mayor el primer partido de Liga «en casa» frente al Roquetas?

Comalada está que se sube por las paredes. Comenta una solventa el problema del campo, conforme ha dicho, tiene el firme propósito de irse: «No pidas que se le han hecho. Deso, eso sí, agradecer la paciencia que tiene el entrenador...»

Narcís PLANAS



BALONCESTO

"I Torneo de verano" O. S. Educación y Descanso

Resumen de resultados de la primera vuelta de dicho torneo en el cual participan 5 equipos de la Federación Gerundense y uno de la barcelonesa.

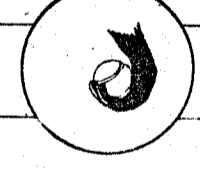
Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes teams like Blanes - Calella, Banyoles - Farnés, etc.



MAÑANA, CUADRANGULAR JUVENIL EN SARRIÀ DE DALT

Para mañana se anuncia en la pista de Sarrià de Dalt la celebración de un cuadrangular internacional reservado a equipos juveniles en el que intervendrán el Amicitia de Zurich, con sus dos formaciones, el Montserrat y el Sarrià de Dalt.

El orden de partidos y horarios será el siguiente: 20 horas, Montserrat - Amicitia A...

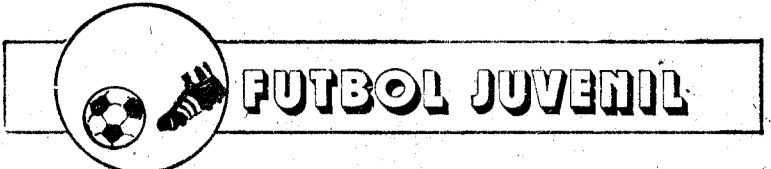


PETANCA

El sábado, "TV Concurso Internacional", en Banyoles

Organizado por el «Centre d'Iniciatives Turístiques de Banyoles i Comarca» se disputará el próximo sábado en el marco incomparable de la Plaza Porticada, de Banyoles, la cuarta edición del Concurso Internacional de Petanca...

El programa de actividades para la mencionada fecha es el siguiente: 4 de la tarde, cierre de las inscripciones. 5,30 de la tarde, concentración de participantes y sorteo de partidos...



El Girona iniciará los entrenamientos el 16 de agosto

A las órdenes de Santi Carrasco

Los equipos juveniles de nuestra ciudad que militan en categorías primates de este fútbol juvenil, están ya preparándose para, tras el paréntesis estival, iniciar de nuevo los entrenamientos...

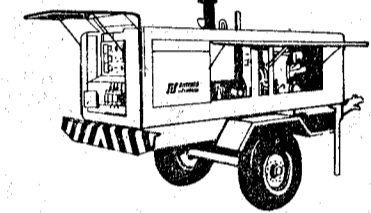
Por lo que respecta al Girona F. C., el responsable técnico del equipo Santi Carrasco nos ha informado que de no salir ningún inconveniente los juveniles realizarán su presentación y primer entrenamiento el día 16 de agosto a las 8 de la tarde...

El fondo es lo único que les interesa. El único problema, en estos momentos, es que no se conoce aún qué día va a tener inicio la Liga Nacional Juvenil...

Esto es, por el momento, lo que se conoce sobre la pre-temporada del equipo juvenil del Girona. En pocas fechas podremos también conocer cuáles son los planes del La Salle Girona, que como saben ustedes tras una brillante campaña, consiguió la pasada temporada el ascenso a la Liga Nacional...

Jordi BOSCH

Cuantos miles de pesetas le puede costar en su negocio un corte en la energía eléctrica?



Un grupo electrógeno es la solución

FINANZARUTA U. SERVICIOS S.A. Avda. Meridiana, 16 Tel. 309 91 50 BARCELONA-5

Resuélvalo por TELEFONO

ANTENAS T. V. RESTAURANTES

TELE-HERFE. Instalación y reparación antenas T.V. colectivas e individuales. Teléfono. Montajes electrónicos. Calle Oriente, 33. Girona. TEL. 21 40 18

CAN DARNES RESTAURANT - MARISOQUERIA. Abierto de 12 a 24 horas. Selecto servicio de cocina. SAN JUAN DE RAMIS. TEL. 21 40 57

AUTOMOVILES

AUTO - TARIME. Compra venta coches repuestos y garantizados. C. S. Sebastián, 97. SANTA COLOMA DE FARNÉS. TEL. 84 04 60

HOTEL-RESTAURANTE NIEVES MAR - «CA-LA NEUS». 80 habitaciones con baño, terraza y vistas al mar. Abierto todos los días. LA ESCALA (Costa Brava). TELS. 77 03 00 - 77 03 04

Impermeabilizaciones

Comunidades propietarias: somos especialistas impermeabilizaciones terrazas (garantía 10 años). T. E. X. S. A. TEL. 21 28 16

RESTAURANT COSTA. Plats típics de l'Empordà, i gran assortiment de marisc. Ctra. Nacional 1, a 2 Kms. FIGUERES. TEL. 50 52 59

PINTORES

GENARO QUIDIELLO GONZALEZ. — Pintura en general y decoración. Pidan presupuestos. Ctra. de Barcelona, 31, 4.º 4.ª. GIRONA. TEL. 20 61 67

TOLDOS

Pisos, hostelería, camiones, piscinas, industrias. Consultémos: TOLDOS MALLOL, Paseo Canalejas, 4. GIRONA. TELF. 20 05 78 - 20 89 20

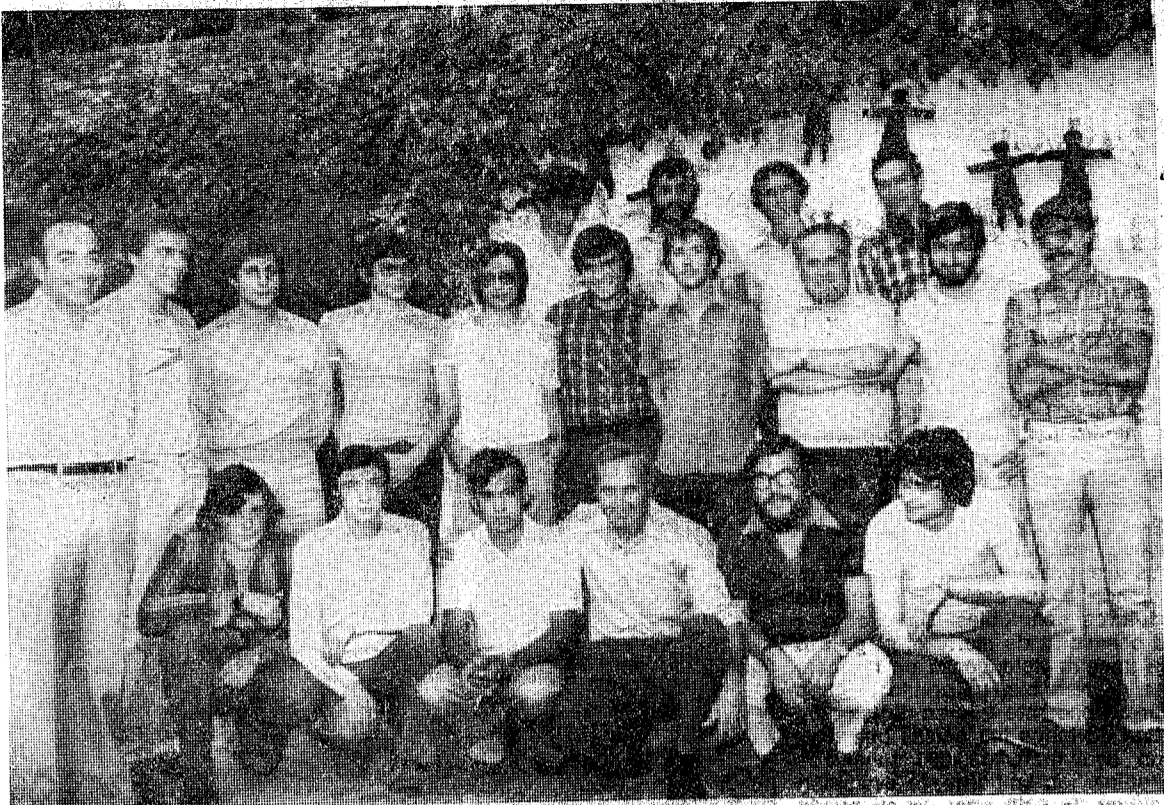
FABRICANTE DE COCINAS DE CARBON Y LEÑA. SUMIDEROS, LUCEROS, ETC., DESEA REPRESENTANTE para la provincia. Interesados escribir «Fabricante cocinas», Cortés de Navarra, 1 - 2.º - PAMPLONA.

Rolex Day-Date advertisement featuring a watch image and text: Oro 18 quilates. Cronómetro automático. Caja Oyster. Día de la semana con todas sus letras. Joyería Quera. Platería, 22 - Tel. 204690 - Av. Jaime I, 35 - Tel. 209831 - GERONA...

Petanca advertisement featuring a target image and text: un diario para... la juventud deportiva MARCA. El programa de actividades para la mencionada fecha es el siguiente: 4 de la tarde, cierre de las inscripciones...

ARBUCIES

Importante rasgo altruista



Un gesto altruista digno de ser comentado es el que han protagonizado los jóvenes de Sant Hilari Sacalm próximos a incorporarse a filas...

Una acción de tal naturaleza constituye un hecho encomiable hacia una institución que cuida de los niños y niñas subnormales de la comarca Montseny - Guilleries...

«Els Serafins». El señor Rafael Queralt, en nombre del delegado de la junta pro subnormales, señor Ball-llosera, quien se encontraba ausente por motivos de salud...

Eric CASALS (Foto: M. Plaà)

ALQUILERES

ALQUILAMOS pisos con o sin muebles y con teléfono. Tel. 213200. ALQUILAMOS pisos y estudios en Girona y Sta. Eugenia. Tel. 20 79 58.

COMPRAS

COMPRO piso de particular a particular. Teléfono 21 32 00.

DEMANDAS

UN DELEGADO de ventas y 2 vendedores los precisa ASURI DE EDICIONES S. A. para su división de venta a crédito Delegación de Gerona. Ofrecemos sueldo fijo, comisiones, primas, extraordinario, etc.

INTERESA apartamento o piso en Gerona o pueblo cercano. Ofertas al Apartado de Correos 134. Girona.

CHOFER de 2.º Necesita Comercial Miró, de Gerona. Presentarse Oficina SEAFF-PPO. Ref. 11.005.

OFERTAS

SE OFRECE auxiliar puericultora con experiencia. Tel. 21 43 01 mañanas de 9-1.

VARIOS

PERDIDO perro pequinés, color marrón con lomo tirando a negro, atiende por Huch. Tel. 20 92 21.

VENTAS

SE VENDE parcela de 400 m2. en Urbanización completamente terminada, con calles asfaltadas, agua y luz, a pie de parcela, precio total 263.000 pesetas, con facilidades. Tel. 21 10 66.

VENDO finca rústica 11 vesanas a 20 minutos de Gerona, magnífica situación, rodeado de pinos, con permiso edificación. Tel. 20 51 83 y 20 34 96.

PISO en Salt, 3 habitaciones dobles, cocina amueblada, 1.100.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

PISO EN SALT 4 habitaciones, 2 terrazas, cocina amueblada, 1.550.000 pesetas. Tel. 20 79 16.

PISO en Santa Eugenia, 3 habitaciones, 2 terrazas, 1.400.000 pesetas. Tel. 20 79 16.

VENTA de pisos desde 1.400.000 pesetas distintas situaciones de Gerona. Inmobiliaria Catalunya. API c/ Gral. Mola, 31. Santa Eugenia. Tel. 21 32 00.

VENDO piso de 126 m2. en Calle de Emilio Grahit, nuevo a estrenar. Tel. 20 79 58.

SAN NARCISO, piso de 4 habitaciones tengo para vender, solo todo el día. Tel. 20 79 58.

VENDO casa en Sant Feliu de Guixols a 100 mts. del mar, tel. 20 64 00 laborables de 10 a 12 mañanas.

JUNTO carretera vendo 16.674 palmas terreno en Mieras (Gerona). Llamar 326 09 55 (Barno).

PARTICULAR vendo piso en Salt. Razón teléfono 21 19 76 de 13 a 18 y 19 a 22.

TERRENO rústica para naves industriales, superficie mínima 1 Ha, zona Perelló, muy buen acceso. Trato directo. Tel. 20 19 40 (9 h. - 13 h., 15 h. - 18 h.).

SE VENDE rústica con derecho a edificar con luz a pie de parcela, de 15.000 m2., con muchos pinos en «Refugios les Gavarras». Tel. 20 43 97.

SE VENDE local comercial de 250 m2. en Paseo Marqués de Camps de Salt, con fachadas en tres calles. Tel. 20 43 97.

VENDO chalet bien situado en la montaña. Razón: Hostal del Peix. Telf. 46 08 75.

PARTICULAR vendo piso en calle Cruz, Tel. 21-16-90 a partir de 8 de la noche.

ATICO en Palamós con todas las comodidades de lujo y confort instaladas. Inmejorable situación. SPAI. Teléfono 20 51 48.

PISO en calle Pedret. Nuevo a estrenar por 1.950.000. SPAI. Teléfono 20 51 48.

PISO oportunidad, entrada 600.000 pesetas, estrenar, facilidades. Fincas Agustí. 21 49 56.

PISO en calle Caldes de Montbuy, excelente. Fincas Agustí. 21 49 56.

TORRE lujo-verdadera oportunidad, cerca Gerona, sensacional. Fincas Agustí. 21 49 56.

LOCALES en venta, distintas situaciones y precios. Fincas Agustí. 21 49 56.

VENDO local industrial en Gerona, 1.000 mts2.

VENDO pisos en Gerona y San Narciso de 4 y 5 dormitorios, excelentes acabados. Razón Fincas Sabates. Subida Puente Isabel II, 1.º 2.º Gerona.

ANUNCIOS POR PALABRAS

«ARTICULO 11, 2 B» Serán consideradas infracciones graves: b) Publicar ofertas de empleo en los medios de difusión, sin cumplir el requisito previo del visado por parte de la Oficina de Empleo. R. D. 656/0 marzo 1978 (BOE 8.4.78)

¿TIENE USTED DE 700.000 a 1.000.000 DE PESETAS? SE LE GARANTIZA MAS DEL 25% EN 7 MESES CON GARANTIAS DE FINCAS URBANAS A SU NOMBRE DE TRIPLE VALOR. TELEFONO 972 62 23 94, LLAMAR DE 11 A 12 MAÑANAS.

INMOBILIARIA CATALUNYA API Alquileres y ventas, pisos y locales comerciales. C/ Gral. Mola, 31 - Sta. Eugenia. Teléfono: 21 32 00.

EBANISTAS Ayudantes, peones y aprendices precisa MUEBLES SUBIL para fabricación de muebles convertibles. Oficina Empleo C. Cruz, 42. REF. 10.988.

SE PRECISA Ayudante carriero como fijo. Sueldo interesante a convenir. Presentarse. SEAF-PPO. C. Cruz, 2. Ref. 10.980.

CONCEDO PRESTAMOS EN 24 HORAS hasta 1.500.000. Con garantía. Telf. 972 62 23 94 telefonar de 9 a 11 mañana.

SU PISO o ATICO 3-4 Dormitorios 1 Baño, 1 Asso Gran Cocina amueblada Salón Comedor Terrazas soleadas Gas ciudad Ascensor Parque infantil privado Condiciones de pago sin competencia (15 AÑOS) INFORMARSE EN: PROMOCIONES SALT, S. A. Plaza Marqués de Camps, n.º 16. b-4; tel. 21 23 08. VISITEN PISOS TODOS LOS DIAS, SABADOS Y DOMINGOS MAÑANA INCLUSIVE EN: C/ Abad Oliba número 40 de GERONA

OFICINA DE EMPLEO «EMPRESARIO: Si tiene puestos de trabajo vacantes por falta de personal, dirijase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar, la que le enviará los trabajadores necesarios o le informará sobre la manera de ponerse en contacto con los mismos.» «TRABAJADOR: Si desea un contrato de trabajo adecuado a su capacidad y profesión, dirijase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar del domicilio, la que le informará sobre las ofertas de trabajo realizadas por las empresas.»

TRABAJO 480.000,- ptas. EMPRESA RADICADA EN GERONA CAPITAL, PRECISA PERSONAL... Si Vd. desea ocupar un puesto, pase por las oficinas SEAF PPO y allí le informarán de nuestra dirección para mantener una entrevista con Vd. y explicarle el trabajo a realizar y las condiciones del mismo. Interesados presentarse C. Cruz, 2 y 4, por la mañana en horas de oficina. Ref. 10.941.

COLUMNA INFORMATIVA de SPAI HOY OFRECEMOS: VIVIENDAS EN GERONA

- SALT ● STA. EUGENIA ● SAN NARCISO ● ZONA RESIDENCIAL ● ZONA CENTRO Edificio «PISCIS» 3 ó 4 dormitorios Baño completo Aseo Cocina con: Armarios fómica Campana vahos Terraza-lavadero con: Lavadero porcelana Instalación lavadora Preparada la instalación de «color negro» Antena colectiva Portero electrónico Ascensor Desde 1.650.000 PTAS. FACILIDADES DE PAGO RECUERDE QUE NUESTRAS OFICINAS DE OBRA PERMANECEN ABIERTAS TODOS LOS SABADOS TARDE Y DOMINGOS MAÑANA

SUSCRIPTORES VERANEANTES CAMBIO DE DOMICILIO POR VACACIONES Si es Vd. suscriptor de LOS SITIOS y desea recibir el periódico en su residencia de verano, envíenos, lo antes posible, este Boletín y cumplimentaremos sus deseos. D. ... recibe LOS SITIOS en ... Población ... Provincia ... Desea recibirlo en ... Población ... Provincia ... a partir del día ... hasta el día ... Remítalo a: Diario LOS SITIOS Distribución: Apartado, 37, GERONA

LOS SITIOS DE GERONA *** Teléfonos REDACCION 202042 * ADMINISTRACION * 201882

Concurs Jovenivol de Pintura Dintre dels actes del Centenari del Centre Catòlic d'Olot

Com una activitat més, dintre dels actes commemoratius del Centenari del Centre Catòlic d'Olot, i tenint en compte la tradició pictòrica i artística de la nostra comarca, s'organitza un concurs de pintura, el qual es regirà per les següents bases:

- 1. Podran prendre part a aquest concurs els artistes que durant l'any 1978, any del Centenari, no tinguin més de 20 anys d'edat: o sigui, que es diu l'edat màxima per a participar-hi, però no la mínima, per ser categoria única.

TORRE DE LUJO EN CALA AIGUABLAVA En lo mejor de la Costa Brava, delante del mar. 5 hab. dobles, 2 baños. Construcción con todos los detalles. Precio: 2.300.000 ptas. y fac. a 10 años. Entrada: 600.000 ptas. Informes: Sr Mou, T/ (93) 207 18 58. de BARCELONA.

no me importa el mundo de los niños seguro que le será difícil la primera vez... aún más difícil repetirlo una segunda.

UNICEF pide ayuda en nombre de los niños que necesitan alimentarse, recibir atenciones sanitarias, educación, respeto y cariño. UNICEF con su colaboración pretende la protección integral de la infancia. contribuya a lograr un mundo más justo, haciéndose socio de UNICEF

LA COMISSIO Olot, juny de 1978.

Los problemas del mar se enconan LA PESCA, SECTOR MALDITO

Victor Moro: "Los caladeros nacionales están sobreexplotados" "La presencia del pescador ajeno nunca es bien recibida"

España siempre ha sido un país eminentemente marino. La mar ha sido uno de nuestros protagonistas anecdóticos y pintorescos. Este tratamiento casi superficial ha dado la espalda a una problemática dura, tajante y diaria. A la problemática de sus hombres, los pescadores.

A pesar de nuestros cinco mil kilómetros de perfil costero insular y peninsular, la pesca ha sido la gran olvidada en los planteamientos políticos.

Hasta que el candelero de la actualidad nacional no apareció salpicado con las noticias de multos, secuestros y detenciones permanentes, los hombres de la mar que diariamente luchaban por subsistir permanecieron en el anonimato. A sabiendas de que su cometido era duro, arriesgado y con multitud de riesgos.

Victor Moro es uno de nuestros grandes expertos en la materia. Desde hace quince años vive los problemas del mar y de sus hombres.

Por qué la pesca ha sido la gran olvidada en los tratados internacionales?

La negociación pesquera surge con la ampliación de las aguas comunitarias. Teníamos convenios de pesca con Estados Unidos, Canadá, Francia y Portugal pero estos tratados se ven modificados con la alteración del derecho del mar en la tercera Conferencia del Mar. ¿Qué medidas adopta el Gobierno para la flota española que faena en aguas de la CEE?

Desde que, a finales de 1976, la CEE tomó unilateralmente la decisión de extender su zona económica a doscientas millas la flota española del norte y noroeste que trabajaban en esas aguas se vio seriamente afectada por la contingencia de capturas que la CEE estableció para los países que pescaban en sus aguas. En ese momento, además de españoles, pescaban rusos, polacos, búlgaros, suecos, noruegos y algunos países del norte. De todos ellos, sólo continuamos españoles, suecos y noruegos, con un régimen de contingencia muy severo. Desde finales de 1976 se inician negociaciones con la Comunidad de cara a la consecución de un acuerdo marco, para que la flota española pudiera seguir pescando en aquellas aguas. Este acuerdo lo ne-

gociaron basados en los dos convenios de pesca internacionales suscritos por España —Londres 1964 y Francia 1967—. Los países de la Comunidad preocupados por la regeneración de sus caladeros han establecido unos volúmenes máximos de captura, para distribuir las cuotas a los países que pescan en sus aguas. En la pesca de arrastre de altura y de merluza

ENFRENTAMIENTOS

¿Hay disensión entre los países de la Comunidad?

—Sí. Hay enfrentamientos de los países comunitarios respecto al problema de la pesquería en sus aguas. Hasta ahora no ha habido solución para la situación comunitaria de conjunto. Si esto está así, imagínese la dificultad de negocia-

ción precaria de bancos agotados? —Con mucha dificultad, porque los países con riqueza pesquera literal que han excedido sus límites jurisdiccionales, tratan de renovarse para sí. La presencia del pescador ajeno nunca es bien recibida. La situación de España es sin duda de las más complejas y difíciles. Del millón y medio de toneladas anuales que pesca España, un millón lo pescamos en caladeros ajenos.

¿Qué se ofrece a los países que nos dejan pescar? —Colaboración en la construcción y en la tecnología de buques, colaboración en técnicas de pesca, créditos para la adquisición de mercancías en nuestro país...

TODO EN CASA

¿Damos más que ellos nos dan?

—No. Nosotros no damos nada. Cuando damos un crédito para que nos compren aquí estamos fomentando la exportación. Intentamos que todo se quede en casa.

Los trabajadores de la mar son los únicos sujetos a la disciplina militar. ¿Qué alternativas hay para que esto desaparezca?

Este es un asunto que preocupa a los profesionales de la mar. Me consta que en este momento en las instancias de la Administración se está considerando establecer las adecuaciones precisas para el tratamiento de los temas laborales en las jurisdicciones competentes.

¿Cuál es el futuro de las pesquerías de Terranova?

Estas pesquerías y la del bacalao en sí, son las que tienen mayor dificultad. En Canadá tenemos unas cuotas muy bajas, 19.600 toneladas, y en Noruega la cuota es de 5.300 Tm., lo que en-

traña un grave problema. La situación de la flota bacalera es la más difícil. Para 1979 la cuota será superior a la mitad, pero no obstante se están iniciando conversaciones con otros países para aumentar las cuotas de captura.

¿Cuál es el futuro de la pesca del cefalópodo y merluza en la costa africana?

El cefalópodo se pesca en aguas marroquíes y mauritanas y hasta el presente la flota está bajando y se están consiguiendo capturas aceptables. En cuanto a la pesquería de merluza, el grueso de nuestra flota pesca en las costas de Namibia, utilizando el cupo correspondiente que es de los más altos de todos los países que pescan esa área, 130.000 toneladas anuales. Sin embargo, la evolución política de este país no se puede prever y el futuro de la nueva situación es una incógnita para el futuro de nuestras pesquerías.

PRECAUCION

¿Qué seguridad tienen los barcos que van a faenar cerca de Marruecos?

En ese área hay mil quinientos barcos, lo que hace existan medidas precautorias que se intensificarán dada la situación.

Por la Ley de Reforma Sanitaria van a ser absorbidas todas las mutualidades laborales y organismos paralelos. ¿Cuál es el futuro del Instituto Social de la Marina?

El Ministerio de Transportes y la Subsecretaría de Pesca y Marina Mercante ven la necesidad absoluta de mantener el Instituto con sus actuales características para la población pesquera. Nuestra posición es contraria a la desaparición del Instituto que trata al



Victor Moro, experto en materia pesquera.

que es la más importante el máximo se ha fijado en cuarenta y tres mil toneladas. De momento las negociaciones están encaminadas para ver la cuota que se podría fijar para España y el número de licencias de arrastre.

Hoy, Portugal tendrá nuevo primer ministro

El Presidente Eanes busca un acuerdo parlamentario sin coalición

(Viene de primera página) che en Lisboa en una nota oficial de la Presidencia de la República.

En el mismo comunicado se da cuenta del fracaso en la tentativa de formar un gobierno mayoritario sobre la base de acuerdos interpartidarios.

Tras las consultas efectuadas con representación en la Asamblea de la República, el presidente Eanes se ha decidido por la fórmula de un "gobierno basado en acuerdo parlamentario sin coalición".

El Jefe del Estado solicitará hoy el parecer del Consejo de la Revolución para designar al nuevo primer ministro.

El miércoles por la mañana el Presidente Eanes comunicará sus decisiones a los partidos y seguidamente se hará pública la designación del encargado de formar gobierno.

INMEDIATA DESIGNACION DEL PRIMER MINISTRO

Lisboa, 8. (Efe). — Tras consultar al Consejo de la Revolución y los partidos con representación parlamentaria, el Presidente Ramalho Eanes revelará mañana miércoles, la personalidad que será encargada de formar nuevo gobierno.

El Consejo de la Revolución anticipó su reunión para la tarde de hoy, durante la cual se pronunciará como es preceptivo sobre los nombres barajados en las últimas horas para ocupar el cargo de primer ministro.

De los veintiséis nombres que llegaron a ser indicados como probables sustitutos de Mario Soares, cinco de ellos acaparan hoy la máxima atención de los observadores.

Se trata de dos civiles (Henrique de Barros y Mota Pinto) y tres militares (Firmino Miguel, Loureiro dos Santos e Almeida Costa).

Henrique de Barros, de 74 años,

CONSEJO DE LA REVOLUCION

Lisboa, 8. (Efe). — En su calidad de "garante de la fidelidad al espíritu de la revolución portuguesa de 25 de abril de 1974" compete al Consejo de la Revolución pronunciarse junto al Presidente de la República sobre la designación del primer ministro, según establece el artículo 147 de la nueva Constitución portuguesa.

En aplicación del mismo, el Presidente de la República y del Consejo de la Revolución, general Ramalho Eanes, anticipó para esta tarde la reunión del citado órgano de soberanía para proceder a la inmediata designación del encargado de formar nuevo gobierno en Portugal.



¿Cuántas licencias hay para pescar en aguas de la CEE?

—Hay 121 licencias de arrastre. 140 de anchoa y cebo vivo y 60 para pincho.

¿A qué situación llegaríamos si los caladeros disminuyen progresivamente?

La gravedad es muy grande. Nuestra actividad exterior se está tratando de mantener mediante negociaciones de todo tipo en la consecución de las cuotas. Lo difícil es cómo salimos y adaptarnos a la nueva situación derivada del Derecho del Mar.

Pilar del Burgo (PYRESA)

Advertisement for C.P.R. featuring a cartoon character and the slogan "No llega siempre el que más corre" (It doesn't always come the fastest). Includes logo for the C.P.R. (Comisión Promotora de Regeneración).

Torneo Villa de Madrid El Atlético batió, por 3-1, al Derby County

Madrid, 8. — (Efe). — El Atlético de Madrid derrotó por tres goles a uno al Derby County, en el partido inaugural del VI Torneo Villa de Madrid, y que se disputó hoy en el estadio Vicente Calderón.

Al descanso se llegó con el mismo resultado.

Arbitró el encuentro Ausocua Sanz, del colegio Oeste, bien. Pasó desapercibido y no influyó para nada en el marcador.

Alineaciones: Derby County: Middleton, Langan, Buckley, Rioch, McFarland, Todd, Ryan, Nish, Crawford, Powell y Hill. Por el equipo local no se efectuó ningún cambio.

Atlético de Madrid: Reina, Marcelino, Artache, Capón; Pereira, Guzmán, González, Marcial, Rubén Cano, Leal y Ayala.

Soluciones a los pasatiempos

AL CRUCIGRAMA: HORIZONTALES: 1: Olor. P. Id. L. Sa. J.; H: Lo. Minerva. Ga: 4: Ram. Ra. Mus; 5: Osa. da. Limo; 6: S. Nada. Ne; 7: Oudra. Sens; 8: Lio. Earta; 9: Olaces. Val; 10: Casatejada. VERTICALES: A: Oneroso. Oc: B: Lamas. Ulla; C: Osimandias; D: Rat. Daroca; E: Lira-da. Et; F: P. Da. A. Ese; G: Ido. L. Sa. J.; H: Lo. Minerva. I: Argumentad; J: Soaso. Sala. AL JEROGLIFICO: Andate con ojo (anda te con ojo). A LA ENSALADILLA: 1, Ibañeta; 2, Leonés; 3, Lazar; 4, Restaca, y 5, Escaló.

El 5 de septiembre Cumbre de paz: Carter-Sadat-Beguin, en Washington

Alejandro, 8. — (Efe). — El presidente egipcio, Anwar el Sadat y el primer ministro israelí, Menahem Begin, viajarán a Washington para entrevistarse con el presidente Jimmy Carter, en conferencia cumbre a celebrar el 5 de septiembre en la que se tratará de conseguir la reanudación de la iniciativa de paz en el Oriente Medio, se dice hoy en los medios diplomáticos.

Sadat y Begin aceptaron las invitaciones manuscritas que les fueron entregadas, personalmente, por el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance. No se ha producido, por el momento, comentario oficial por parte de Vance o de Sadat, sin embargo, tienen prevista una reunión para última hora de la tarde y después celebrarán una conferencia de prensa.

Bajo el mando de una mujer Convictos y confesos los presuntos asesinos del señor Haddad También se les implican otros dos crímenes

Madrid, 8. — (Efe). — Paloma Gutiérrez Estévez, Andrés Mencla Bartolomé y Francisco Javier Echevarría Pardo, han sido procesados, convictos y confesos, por el magistrado juez del Juzgado de Instrucción Central número uno, según ha podido saber Efe en medios allegados al Palacio de Justicia. Paloma Gutiérrez dio el orden de dar muerte al señor Haddad y los otros dos la cumplieron el pasado 22 de marzo. Como se recordará, el señor Haddad era el anterior director general de Instituciones Penitenciarias. También los citados se han confesado autores de la muer-

te del policía armado Félix García Alonso, ocurrida en Valencia el 11 de febrero último, cuando formaba parte de una patrulla de barrio. Igualmente, Paloma Gutiérrez, con Manuel Quesada, dio el orden de matar a Santos García, militante del GRAPO, de quien sospechaban que era confidente de la Policía. A Santos le torturaron y luego le dieron un tiro en la nuca. Apareció muerto en un monte de Vigo el pasado 13 de junio. Todos los citados pertenecen a los Grupos Revolucionarios Antifascistas Primero de Octubre. (GRAPO).

ACUERDOS

¿Cuál es la relación España-Marruecos y Mauritania? —Con Marruecos, España ha ratificado el acuerdo. A continuación se iniciarán las conversaciones para establecer las condiciones de pesca dentro del marco del acuerdo. Con Mauritania hay un acuerdo en marcha que se está desarrollando favorablemente. Esto va a ser incrementado con la creación de una sociedad que complementará la actividad y los compromisos de los armadores españoles de descargar una parte del pescado en las industrias transformadoras mauritanas. —¿Cómo se negocia una situa-

ULTIMA página